



TG

TG-Vereinszeitschrift

Heft 4/Dezember '98

SPORTPARK

Bürstenlose Fahrzeugwäsche
mit Motor- und Unterbodenwäsche
schnell • schonend • sauber



waschen + pflegen + saugen

Jetzt: 7 - 20 Uhr



**SB Auto-Waschtreff
Werner**

Konzerbrück • 54329 Konz

**SB-Waschtreff
Autohaus Werner**

54439 Saarburg • Tel. 0 65 81/9 16 50
Tel. 0 65 01/1 60 08

Für alle Aktiven die ideale Anlaufstation

Für Sport-Ausrüstungen und Sportbekleidung

Sport-Simons
- an der Basilika -

54290 TRIER • KONSTANTINSTRASSE • TELEFON (06 51) 7 58 79

ABLAUG-CENTER

Wir halten das Wasser sauber!

Bischofstraße 1
Gewerbegebiet
54311 Trierweiler
Tel. + Fax: 06 51 - 821 846
ÖFFNUNGSZEITEN
Mo-Fr 8-17 Uhr

Fachgerechtes Entfernen von Farben
an: Möbeln, Türen, Fenstern, etc.
Vorschriftsmäßiges Entsorgen
der Farbschlämme und Restlaugen
Oberflächenbehandlung
Schleifen, Wachsen, Polieren
NEU: Farbentfernung von
Auto- und Motorradteilen

winfried
raum

porn
ausstattermeister

54329 konz.,
karthäuser straße 61,
tel. (0 65 01) 39 98

- gardinen - dekorationen
- vorhangschienen - rollos
- jalousetten und teppiche
- verlegung von pvc-belägen
und teppichböden
- polsterarbeiten
- teppichreinigung

Wir wollen, daß Sie rundum zufrieden sind...

...denn vorher sind wir mit uns nicht zufrieden

MOBEL MARTIN

Am Moselufer 7 (An der B51)
Tel.: 0 65 01 / 9 61-0

Konz



Die TG

Inhalt Seite

VORSTAND / GESCHÄFTSSTELLE / DIE TG

Vorstand der TG Konz	2
Impressum	2
Liebe Sportfreunde, ...	2
Große Weihnachtsfeier fällt aus • Personelles. Wir gratulieren • Neuer Abteilungsleiter Handball • Frauenbeauftragte der TG Konz • Betrieb während der Weihnachtsferien	3
Neue Kurse bei der TG Konz	4-5
Multiple Choice Test	6-7
Zwei, die zusammengehören: Leukotape und Sport	8-10
Die Glosse - Einwurf: DAS wird man ja erwarten dürfen, oder? ..	35
Zum Jahreswechsel - Gute Vorsätze	36

BASKETBALL

Damen trotz guter Leistungen im Pech	11
TG Konz brachte Tabellenführer zum Wackeln	12

BREITENSPORT

Glosse des Monats • Wochenendausflug der Gymnastikdamen zum Musical "Grease" nach Düsseldorf	14
Frohe Weihnacht • Aerobic	15

KARATE

Rheinland-Pfalz-Meisterschaft am 10.10.1998 in Frankenthal • Kata Lehrgang in Wittlich	16
---	----

LEICHTATHLETIK/LAUFTREFF

LEICHTATHLETIK:	
DLV Bestenliste	21-22
Zurück in die Zukunft	22

SCHWIMMEN

Aktuelles in Kürze	24-27
--------------------------	-------

TANZSPORT

Deutsches Tanzsportabzeichen bei der TSA der TG Konz

TISCHTENNIS

30 Jahre Tischtennisabteilung der TG Konz • In den Qualifikations- staffeln mit unterschiedlichem Erfolg	28
Mehr Licht als Schatten	30-32
TT-Minis kämpfen um die Plätze	32-33

VOLLEYBALL

Damen II: Der Knoten ist geplatzt!	34
Weihnachtswünsche	35

ÜBUNGSLEITER

Taping - Keine Chance für Sportverletzungen	35-36
---	-------

MITTELTEIL: Übungsplan

Liebe Sportfreunde,

das Jahr 1998 geht allmählich zur Neige. Eine kurze Zwischenbilanz unserer ersten vier Monate in Amt und Würden fällt somit recht kurz aus.

Finanzen

Der wohl wichtigste Teilbereich erholt sich ganz allmählich. Wir hoffen, daß sich die allgemeine finanzielle Situation bis zum Ende 1999 fast völlig erholt hat. Jedoch gibt es keinen Anlaß zu irgendwelchen euphorischen Aussagen. Die Zuschußsituation hat sich nicht gebessert. Auch weiterhin können wir nicht von gesicherten festen Daten ausgehen.

Übungsleiter - Abteilungen

Wir möchten uns recht herzlich bei allen Übungsleitern/ Abteilungsfunktionen für ihr engagiertes Verhalten bedanken. Als "Danke schön" für die vielen ehrenamtlichen Stunden treffen wir uns zu einer kleinen Betriebsfeier am 08. Januar 1999 (20.00 Uhr) im TG Sportpark. Die Abteilungsleiter bitten wir um Meldung ihrer Teilnehmer an dieser Veranstaltung zwecks Vorbereitung.

Bilanz 1998

Wir werden so schnell wie möglich die Bilanz von 1998 erstellen und diese im 1. Heft 1999 veröffentlichen.

Alljährliche Generalversammlung

Um auch hier die Zeit nicht verstreichen zu lassen, werden wir am Freitag, den 26. März

1999, die Generalversammlung durchführen. Hier werden wir alle interessierten Mitglieder und Sportfreunde über unsere Aktivitäten informieren. Beginn der Veranstaltung ist 19.00 Uhr.

TG Bistro

Unter diesem neuen Namen werden wir den Bereich des Bistros reformieren. Das TG Bistro öffnet ab 4.1.1999 zu folgenden Zeiten: Montags - freitags von 19.00 - 24.00 Uhr samstags von 15.00 - 24.00 Uhr. Die Öffnungszeiten samstags beginnen jeweils am 01. September und enden am 31. Mai. Hier wollen wir versuchen, die Sportspielbereiche für unser Bistro zu gewinnen. Desweiteren werden wir über Premiere-decoder zu bestimmten Zeiten - freitags von 20.00 - 22.00 Uhr und samstags von 15.30 - 17.30 Uhr - die Top-Spiele der Fußball-Bundesliga zeigen. Innerhalb dieser Zeiten gibt es reduzierte Preise, eine Art "happy hour". Weiterhin möchten wir alle Mitglieder animieren, auch private Feiern mit dem TG Bistro abzustimmen. Auch wird ein neues, reduziertes Preisgefüge erarbeitet. Wir hoffen auf einen regen Besuch des TG Bistros, um die finanzielle Situation dort entscheidend zu verbessern.

Ideenbox

Seit Ende November finden Sie eine Ideenbox/ Meckerecke, die Sie reichlich nutzen sollten. Anregungen, die alle Abläufe des Sportbetriebes betreffen, werden gerne von uns aufgegriffen und bearbeitet. Bitte bringen Sie Ihre Anregungen nicht anonym ein, da Rückfragen unsererseits erforderlich sein könnten.

Übungsleiterfortbildungen / Übungsleiterausbildung Freizeit- und Breitensport

Auch in 1999 werden zumindest 4 - 5 Fortbildungen sowie eine Übungsleiterausbildung stattfinden. Alle Interessenten melden sich bitte bei Burkhard Disch oder Werner Schulz

Die Übungsleiterausbildung beginnt Ende April und dauert bis Ende Juni. Es werden insgesamt 8 Wochenenden benötigt. Sobald die genauen Termine feststehen, informieren wir die Abteilungsleiter.

Wir hoffen, bereits in dieser kurzen Zeit des Amtes einige wichtige Impulse gesetzt zu haben.

Allen, die ihre Verbundenheit mit der TG Konz so eindrucksvoll unter Beweis stellen, wünschen wir ein gesegnetes Weihnachtsfest und einen sicheren "Guten Rutsch" ins neue Jahr 1999 mit hoffentlich durchweg erfreulichen Ereignissen.

Besonders bedanken wir uns bei allen Sponsoren, Inserenten, Abteilungsfunktionen und allen Übungsleitern und verbleiben in der Hoffnung auf eine weiterhin gute Zusammenarbeit

Werner Schulz, Vorsitzender und Team



Vorstand TG

Geschäftsführender Vorstand

Ehrevorsitzender:

Walfried Heinz,
Postfach 1151, 54321 Konz
(06501) 83-132 (dienstl.)
(0651) 29158 (privat)

Vorsitzender:

Werner Schulz
(06501) 2061

Stellvertr. Vorsitzender:

Burkhard Disch
(06501) 2061

Stellvertr. Vorsitzende:

Marlies Frick
(06501) 2061

Sportlicher Leiter:

Werner Schulz,
(06501) 2061 (dienstl.)

Außerdem gehören dem **Gesamtvorstand** an:

Jugendwart:

zur Zeit nicht besetzt

Vertreter für Verwaltungs- und Rechtsangelegenheiten:

Willi Bartholome,
Möwenweg 3, 54329 Konz
(06501) 3044

Frauenbeauftragte:

Elvira Philippi
Sebastianusstr. 6, 54329 Konz
(06501) 5313

Geschäftsstelle:

Helga Reinsbach,
(06501) 2061/2062

Studio:

Werner Schulz,
(06501) 2061
Marlies Frick,
Am Sprung 18, 54329 Konz
(06501) 2061
Burkhard Disch
(06501) 2061

TG Sportpark, Schul- und Sportzentrum,
54329 Konz
(06501) 2061 • Fax (06501) 6331

Öffnungszeiten der Geschäftsstelle:

Mo., Di., Mi. und Fr.: 9.00-12.00 Uhr
Do.: 17.00-20.00

Impressum:

Herausgeber:

Der Vorstand der
Turngemeinde Konz 1885 e.V.,
Hermann-Reinholz-Straße, 54329 Konz

Redaktion:

Vorstand und Abteilungsleiter
Anzeigenverwaltung:

Schommer

Granastr. 96, 54329 Konz

Druck: Paulinus Druckerei GmbH, Trier

Auflage und Erscheinungsweise:
2200 Exemplare/vierteljährlich

Der Bezugspreis ist mit dem Mitgliedsbeitrag abgegolten.

KARLSBERG UR-PILS

Ihr
Getränkeliieferant

Ihr Durst ist unser Bier!

Getränke
Winnebeck
KONZ

Als langjähriger Lieferant bedanken wir uns bei der TG Konz sowie den Mitgliedern und Freunden für die gute Zusammenarbeit, auch im Namen der Brauerei und wünschen ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes Neues Jahr.

"Große" Weihnachtsfeier fällt aus

Da die Abteilungen und auch Gruppen innerhalb der Abteilungen zunehmend ihre eigenen Weihnachtsfeiern begehen, fällt in diesem Jahr erstmals unsere traditionelle "große" Weihnachtsfeier aus. Schon im letzten Jahr konnten wir anhand der Teilnehmer feststellen, daß sowohl die aktiven Sportler als auch die Zuschauer immer weniger Interesse an einer gemeinsamen Weihnachtsveranstaltung zeigten.

Personelles

Wir gratulieren...

Frau **Ursula Kilian** zum 60. Geburtstag am 3.10.1998;
Herrn **Uwe Lellinger**, Abteilungsleiter Lauftreff/Triathlon, zum 50. Geburtstag am 8.10.98;
Frau **Walburga Kühnel** zum 50. Geburtstag am 12.10.1998,
Frau **Hedwig Harig** zum 50. Geburtstag am 16.10.1998!
Herrn **Matthias Fisch** zum 60. Geburtstag am 27.10.1998!
Frau **Vera Schwarz** zum 50. Geburtstag am 5.11.1998!
Herrn **Hans-Bernd Hild** zum 50. Geburtstag am 28.12.1998.

..unserem Mitglied der 2. Herrenmannschaft der TT Abteilung **Otto Weber** und seiner Ehefrau **Nicole Wirkes** zur Hochzeit am 1.8.1998. Herzlichen Glückwunsch!

Neuer Abteilungsleiter Handball

Nach jahrelanger engagierter Tätigkeit als Abteilungsleiter Handball hat **Johannes Peters** am 21.9.1998 sein Amt aus privaten Gründen zur Verfügung gestellt. Die TG bedankt sich an dieser Stelle für seinen unermüdlichen Einsatz und die erfolgreiche Arbeit.

Gleichzeitig begrüßen wir seinen Nachfolger und bisherigen Stellvertreter **Gundolf Schmitt** und wünschen ihm für seine Amtszeit ein "gutes Handchen" bei dieser verantwortungsvollen und nicht leichten Aufgabe.

Frauenbeauftragte der TG Konz

In der Mitgliederversammlung am 10. Juli 1998 wurde ich als Frauenbeauftragte gewählt und habe somit die Nachfolge von **Sabine Frick** angetreten.

Ich möchte mich hier kurz vorstellen:

Name: Elvira Philipp
Alter: 46 Jahre

Fam.Stand: verheiratet, 1 Tochter
Beruf: Verwaltungsangestellte bei der Stadt Konz

Seit 35 Jahren bin ich aktives Mitglied der TG Konz. Meine Liebessportarten sind z.Zt. Aerobic und Step-Aerobic. Für Eure Anliegen stehe ich gerne zur Verfügung unter der Tel.Nr. 06501/5313

Betrieb während der Weihnachtsferien

Die **Geschäftsstelle** ist in der Zeit vom 21.12.98 bis einschließlich 31.12.98 geschlossen.

Die **TG Gaststätte** bleibt in der Zeit vom 22.12. bis einschließlich Sonntag, 3.1.1999 geschlossen.

Das **TG Studio** ist an Heiligabend, 1. und 2. Weihnachtstag sowie an Silvester und Neujahr geschlossen.

Allen Mitgliedern, Inserenten und Förderern unseres Vereins wünschen wir ein frohes Weihnachtsfest und alles Gute für 1999!

Dank an alle Inserenten

Wir danken allen Inserenten in dieser und den folgenden Ausgaben unseres Vereinsheftes für die Unterstützung unserer Arbeit. Sie allein ermöglichen es uns durch Ihre Inserate, dieses Heft herauszugeben.

Die Zahl unserer Mitglieder und damit der Leser dieses Heftes ist weiter angestiegen, so daß die Inserate einen noch größeren Empfängerkreis als bisher erreichen.

Wir bitten alle Mitglieder, unsere Inserenten bei ihrem Einkauf zu berücksichtigen.

Neue Kurse bei der TG Konz

Weitere Informationen zu den im folgenden aufgeführten Kursen erhalten Sie unter Tel. 06501/2061.

Yoga

Die sanfte Stärkung für Körper und Geist. Haben Sie Rückenschmerzen durch einseitige Körperbelastung - Probleme mit dem Alltagsstress?

Gezielte YOGA-Übungen können hier für Ausgleich sorgen. Wir bieten Ihnen ein leicht erlernbares Übungsprogramm aus Atmungs- und Bewegungselementen.

Leitung: Fr. Konstanze Riemenschneider-Löcher

Mittwochs: 09.00 - 10.15 Uhr
TG Sportpark-
Seminarraum 3
Im Schulzentrum
Dauer: 6 x 75 Minuten.

Progressive Muskelentspannung

Die Progressive Muskelentspannung, auch Tiefenmuskelentspannung genannt, ist neben dem Autogenen Training die verbreitetste Entspannungsmethode in Deutschland. Sie ist ebenfalls leicht zu erlernen und besonders geeignet für Personen, die unter muskulären Verspannungszuständen leiden.

Leitung: Frau Sabine Martini
Diplom-Psychologin
Donnerstags: 10.00 - 11.15 Uhr
TG Sportpark
Seminarraum 3
Dauer: 7 x 75 Minuten.

TAI CHI CHUAN

Chinesische Gymnastik

Ein chinesischer Volkssport, der die sehr sanften und fließenden Bewegungen der TAI-CHI-Elemente oder - Figuren in ständigem Wechsel aneinanderreicht - ähnlich einem Tanz. TAI CHI fördert die physische Stabilität, trägt zur besseren Stress- und Problembewältigung bei, verleiht mehr Ausgeglichenheit und ein besseres Körperbewußtsein. TAI CHI ist für jede Altersgruppe geeignet. TAI CHI weist den Weg, der zur Harmonie von Körper, Geist und Seele führt. Es sind keine Vorkenntnisse, aber bequeme Kleidung nötig.

Einladung zum Jahresempfang

Die TG Konz lädt alle Abteilungs- und Übungsleiter sowie die haupt- und ehrenamtlich engagierten Mitarbeiter der TG Konz

am Freitag, 8. Januar 1999, ab 20.00 Uhr
in den TG Sportpark ein.

Als Dankeschön für die geleistete Arbeit im vergangenen Jahr 1998 sowie als Motivationsstart für das Jahr 1999 möchten wir alle Helfer einladen, um gemeinsam einen Abend in gemütlicher Runde zu erleben. Für das leibliche Wohl ist an diesem Abend gesorgt.

Für die Unterstützung und gute Zusammenarbeit im vergangenen Jahr möchten wir uns recht herzlich bedanken. Wir wünschen allen Mitgliedern der TG Konz ein gesegnetes Weihnachtsfest und ein gesundes und erfolgreiches Jahr 1999.

Euer Vorstand.

Dieser Kurs wird allgemein ausgeschrieben. Interessenten melden sich unter Tel. TG Konz 06501/2061

Freitags: 18.30-20.00 Uhr
TG Sportpark-Spiegelsaal

Die fünf Tibeter

Unter der Leitung von Mechthild Schneider startet die TG Konz einen Kurs "die fünf Tibeter".

Schritt für Schritt werden hier die richtige Atmung und die korrekte Ausführung der Entlastungsübungen für den sensiblen Rücken erklärt.

Montags: 18.00 - 19.00 Uhr
TG Sportpark-
Seminarraum 3

Dieser Kurs wird allgemein ausgeschrieben. Interessenten melden sich unter Tel. TG Konz 06501/2061

Orthopädische Rücken- schule Erwachsene

Unter der Leitung unserer Krankengymnastin Dagmar Erdmann findet ab Mitte Januar wieder ein Kurs "Orthopädische Rückenschule" im TG Sportpark statt.

Dienstags: 20.00-21.30 Uhr

TG Sportpark Spiegelsaal

Dieser Kurs wird allgemein ausgeschrieben. Interessenten melden sich unter Tel. TG Konz 06501/2061. Die bereits angemeldeten Teilnehmer erhalten eine Benachrichtigung über den Beginn.

Orthopädische Rücken- schule für Kinder

Die orthopädische Rückenschule für Kinder findet unter der Leitung von Frau Monika Meyer statt.

Die durch die tagliche Belastung in der Schule auftretenden Rückenprobleme verursachen schon bei Kindern und Jugendlichen gravierende Schäden. In der Orthopädischen Rückenschule werden abwechslungsreiche Übungen zur Mobilisation und Kräftigung des Rumpfes angeboten.

Montags: 16.00-17.15 Uhr
TG Sportpark

Step-Aerobic

Unter der Leitung unserer Aerobicinstructorin Vera Orth findet mittwochs von 18.45-19.45 Step-Aerobic für Fortgeschrittene statt. Teilnehmer melden sich bitte in der Stunde bei Vera Orth.

Mittwochs: 18.45-19.45 Uhr
TG Sportpark Spiegelsaal

Beruf oder Studium?



BARMER Konz
Schillerstraße 29
54329 Konz
Tel.: 06501 / 3057-59

... für Sie beginnt ein neuer Lebensabschnitt.

Bestimmt haben Sie sich schon gefragt:

- Was kommt nach der Schule?
- Was will ich werden?
- Wer hilft mir?...
- Will ich studieren?

Antworten hierauf geben Ihnen die Broschüren

**„Start in den Beruf –
Bewerben mit Erfolg“**

„Wir studieren – Uni Szene von A-Z“.

Die BARMER ist auch für junge Leute der richtige Partner! Sie finden uns über 3500 mal in Deutschland und sicher auch in Ihrer Nähe.

Rund 9 Millionen Versicherte sind ein starkes Argument.

Rufen Sie uns an – oder schauen Sie einmal zu uns herein. Wir beraten jeden Interessenten persönlich auch zu Hause – auf Wunsch gemeinsam mit den Eltern.

Übrigens:

Die BARMER bildet selbst auch aus. Informieren Sie sich bei uns über das aktuelle Ausbildungsplatzangebot.

... ein richtiger Entschluß

BARMER

Deutschlands größte Krankenkasse

Ja, bitte senden Sie mir die Broschüre

- ☐ **Start in den Beruf**
☐ **Wir studieren**

Name, Vorname _____

Anschrift _____

Schule _____

Klasse _____

Berufswunsch _____

Ihre Anschrift wird aus verkehrstechnischen Gründen gespeichert. Die weiteren Angaben sind freiwillig, sie geben keinen Hinweis auf Ihre politische Einstellung. Sie werden nicht an Dritte übermittelt.

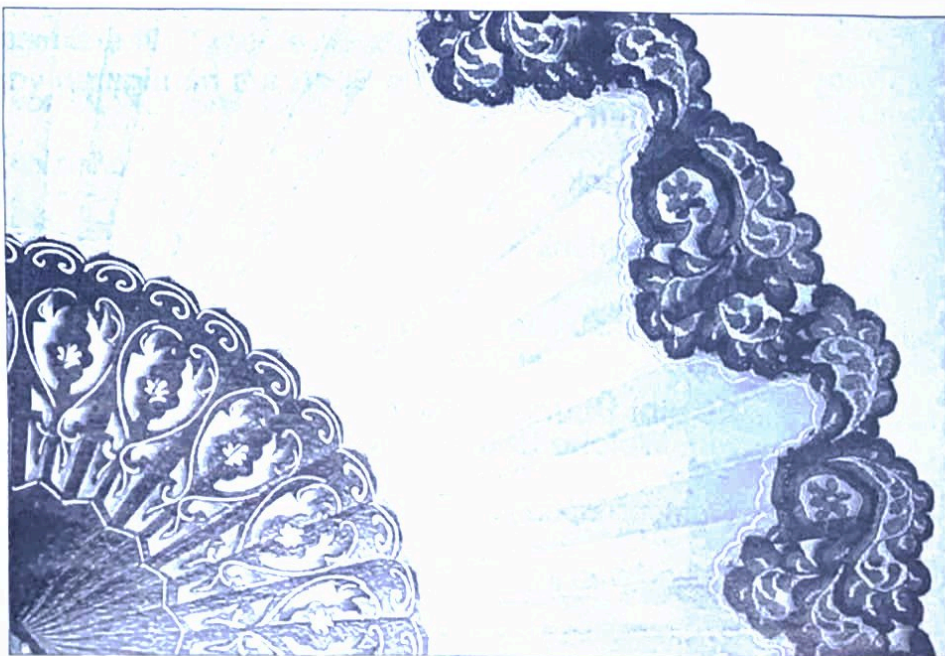


VORSTAND

Flamenco für Anfänger

In diesem Anfängerkurs lernen wir die grundlegenden Fuß-, Arm und Handtechniken und steigen ebenfalls in eine Choreografie ein.

Ort: TG Sportpark, Spiegelsaal
Montag: 18.00 bis 19.00 Uhr
Beginn: wird bei genügender Teilnehmerzahl mitgeteilt
Leitung: Silke Neumann
Kleidung: Schuhe mit Absatz (keine Pfennigabsätze), Rock.



Multiple-Choice-TestBDF ●●●●
Beiersdorf AG

- Tape-Verbände im Sport -

Testen Sie Ihr Wissen!

Sport ist Mord?! Sicherlich nicht; der gesundheitliche Nutzen, den eine vernünftig betriebene Sportart mit sich bringt, steht außer Frage. Trotzdem: Jede Disziplin birgt gewisse Verletzungsrisiken. Diese sollten so gering wie möglich gehalten werden. Bewährt hat sich hier der Einsatz von Tape-Verbänden (z. B. Leukotape, Beiersdorf AG). Prophylaktisch angelegt bietet er einen hohen Schutz vor Verletzungen und hilft darüber hinaus, nach einer Blessur am Bewegungsapparat schneller wieder „auf die Beine zu kommen“.

Mir unserem Test können Sie Ihr Wissen überprüfen und dabei noch gewinnen! Der Verein mit der höchsten Punktzahl (bei mehreren richtigen Einsendungen entscheidet das Los) erhält von der Beiersdorf AG, Hamburg, einen Zuschuß in Höhe von 2500,- DM für die Vereinskasse. Als 2. - 10. Preis wird je 1 Tapingpaket im Wert von je 200,- DM verlost.

So wird's gemacht: Kreuzen Sie die richtigen Antworten an (es können eine, mehrere oder alle Antworten richtig sein) und schicken Sie den ausgefüllten Fragebogen mit der Angabe Ihres Vereins an: Industrie-Contact GmbH, Britta Gayk, Postfach 520262, 22592 Hamburg. Einsendeschluß ist der 15. Januar 1999.

Und nun viel Spaß bei der Beantwortung unserer Fragen!

1) Die Zahl der Sportverletzungen ist in der letzten Zeit immer mehr gestiegen. Welche Disziplin ist wohl am verletzungsträchtigsten?

- ☐ Tennis
- ☐ Fußball
- ☐ Squash

2) Welches Gelenk ist im Sport am häufigsten von einer Verletzung betroffen?

- ☐ Handgelenk
- ☐ Sprunggelenk
- ☐ Kniegelenk

3) Es gibt Übungen, die die Lagewahrnehmung der Muskulatur trainieren. Welche Übungen sind in dieser Hinsicht besonders effektiv?

- ☐ Trampolinspringen
- ☐ Balancieren im Einbeinstand
- ☐ Schnelles Laufen auf unebenem Grund

4) Die P.E.C.H-Regel beinhaltet wichtige Sofortmaßnahmen im Falle einer Sportverletzung. Um welche Maßnahmen handelt es sich hierbei?

- ☐ Pause, Einbandagieren, Cool-Pack, Heimgehen
- ☐ Pause, Erwärmen, Compression, Hochlagern
- ☐ Pause, Eis, Compression, Hochlagern

5) Eine effektive Maßnahme zur Prophylaxe und Therapie von Sportverletzungen stellt der Tape-Verband dar. Was versteht man darunter?

- ☐ Eine Verbandstechnik, die eine Körperregion gezielt, d.h. teilweise ruhigstellt
- ☐ Eine Verbandstechnik, die ein Körperteil komplett ruhigstellt

6) Die Erfindung des „Leukoplast“, einem gebrauchsfertigen gestrichenen Pflaster auf Gewebebasis durch Paul Beiersdorf, ist gewissermaßen der Wegbereiter der Tape-Verbände. In welchem Jahr wurde diese Erfindung patentiert?

- ☐ 1750
- ☐ 1892
- ☐ 1930

7) Welches Basismaterial wird für einen Tape-Verband in der Regel verwendet?

- ☐ unelastische Pflasterstreifen
- ☐ Mullbinden
- ☐ Kombination unelastischer und elastischer Pflasterstreifen

8) Was sind die Anwendungsgebiete für Tape-Verbände?

- ☐ Stauchungen und Zerrungen von Muskeln und Bändern
- ☐ Komplette Bänderrisse und Knochenbrüche
- ☐ Zur Vorbeugung bei Bandinstabilitäten

9) Zum Schluß eine Schätzfrage: Wieviele Meter Tape werden pro Jahr für die Turner des deutschen Kunstturn-Nationalteams verwendet?

- ☐ 500 m
- ☐ 1000 m
- ☐ 10.000 m

**Taping
Fragebogen
mit Gewinn-
chance
für unseren
Verein**

Alle Multiple-Choice Bögen können bis zum 10. Januar bei uns in der TG Konz-Geschäftsstelle abgegeben werden. Wir schicken die Bögen dann im Paket weiter. Es wäre schön, wenn sich viele Vereinsmitglieder an dieser Aktion beteiligen würden.

Tape-Verband speziell für den Verletzungsschutz

Zwei, die zusammengehören: Leukotape (und) Sport

Wenn der Startschuß zum 100-Meter-Lauf fällt, der Schiedsrichter ein Fußballmatch anpfeift oder der Kampfsportler zum Angriff auf den Gegner übergeht, ist meistens auch ein Tape-Verband mit von der Partie. Und das aus gutem Grund: Das Tape - angebracht an gefährdeten Gelenken, Muskeln und Sehnen - ist ein hochwirksamer Schutz vor unliebsamen Verletzungen am Bewegungsapparat. Und da sich das Tape durch nahezu unbegrenzte Einsatzmöglichkeiten auszeichnet, ist es auch in allen Sportarten, bei denen die körperlichen Hochleistungen ein gewisses Unfallrisiko bergen, zum unverzichtbaren Begleiter geworden. Jetzt bietet die Beiersdorf AG, Hamburg, mit dem umfangreichen Leukotape-Sortiment der „Profi“ unter den Tape-Herstellern, Leukotape Sport an - ein Tape, das besonders gut für - kurzzeitige - sportliche Höchstleistungen geeignet ist.

„Vorbeugen ist besser als heilen“ - diese Weisheit ist zwar den meisten Sportlern bekannt, dennoch wird sie vielen von ihnen erst schmerzhaft bewußt, wenn ein Bänderriß, eine Muskelzerrung oder eine Sehnenverletzung zum Aussetzen zwingt. Da fast jeder Sportler schon einmal mit Blessuren zu kämpfen hatte, ist in den letzten Jahren das Interesse an einem zuverlässigen Verletzungsschutz stark angestiegen. Besonders hoch im Kurs steht dabei der Tape-Verband. Er schaltet nur gefährliche Extrembewegungen aus, läßt jedoch Spielraum für alle anderen Bewegungsabläufe. Die unelastischen Pflasterstreifen können an nahezu jedem Körperteil angelegt werden: Ein Tape am Sprunggelenk verlangsamt bei einem Fehltritt die Umknickgeschwindigkeit, bei den hoch beanspruchten Fingergelenken der Volleyballer verhindert es Überdehnungen, und es entlastet einen Muskel bei großen Anstrengungen. Da außerdem die Rezeptoren der Haut (Nervenzellen) - stimuliert durch das Tape - kontinuierlich Signale an die Muskeln weiterleiten, können diese die Gelenke, Bänder und Sehnen in unerwarteten Situationen schneller stabilisieren. Dieser Vorgang wird als propriozeptiver Effekt bezeichnet.

Leukotape Sport: Leukotape speziell für Sportler

Seit kurzem bietet die Beiersdorf AG, Hamburg, Leukotape Sport an - ein Tape-Verband, der speziell auf den Einsatz im Sport abgestimmt ist. Hier werden die Tape-Verbände nur für die Dauer des Spiels bzw. des Wettkampfs getragen. Leukotape



BERWEILER

54329 Konz, am Marktplatz
Schillerstraße 12, Telefon 0 65 01 / 74 29
Eigene Meisterwerkstatt

Karl-Heinz Bidinger



Badsanierung/Renovierung/Gas-
Heizung/Sanitärinstallation

K.H. Bidinger GmbH

Brunostraße 21

Tel. 0 65 01 - 98 94 48

54329 Konz

Fax 0 65 01 - 98 94 47

*In harmonischer und entspannter Atmosphäre
pflegen wir Haut, Körper und Schönheit durch
fachgerechte Behandlung.
Medizinische Fußpflege und Behandlungen
mit ätherischen Ölen runden unser Angebot ab.*



Im Hause der Post • Am Markt 3 • 54329 Konz
Tel. 06501/600680



Marita Haffinger

Echternacherweg 8 * Tel. 0 65 01 / 79 89
54329 KONZ-Roscheid

ARAL-CENTER

Antoinette Wampach



Montags
geschlossen



Route Nationale
Téléphone 75 85 37

L - 6776 GREVENMACHER



**Erich Weber GmbH
Bedachungen**

Sabatierstraße 9 54329 Konz-Könen
Telefon 06501-2165 Telefax 06501-5836

Redaktionsschluss

**für Heft 1/99
ist der
8. Februar 1999**

Sport unterscheidet sich vom klassischen Leukotape hinsichtlich des Trägermaterials: Anstelle von Baumwolle wird Viskose verwendet, die Zinkoxyd-Kautschuk-Klebmasse ist jedoch dieselbe. Das Sportler-Tape eignet sich besonders für den kurzzeitigen prophylaktischen Einsatz im Training oder Wettkampf. Den Kostenvorteil der Viskose gegenüber der Baumwolle gibt Beiersdorf selbstverständlich an Sportler und Sportvereine weiter: Der Preis von Leukotape Sport ist rund 25 Prozent niedriger als beim klassischen Leukotape.

Tapen lernen ist nicht schwer ...

Damit der Tape-Verband seine Wirkung entfalten kann, muß er mit der richtigen Technik angelegt werden. Um interessierten Sportlern den Zugang zum Taping zu ermöglichen, organisiert Beiersdorf 1999 zusammen mit zahlreichen Experten Tape-Workshops: Hier können die Tapes kennengelernt, angefaßt, ausprobiert und für die eigenen Bedürfnisse weiterentwickelt werden.

Die genauen Termine für die Seminare werden noch rechtzeitig bekannt gegeben. Wer vorab schon mal Informationen und Preislisten zum Leukotape-Sortiment erhalten möchte, kann sich an die

Beiersdorf AG, Unnastr. 48, 20245 Hamburg, Faxnummer: 040 / 4909 6022 wenden.

© IC 106/ 98.

KonzerPapiermarkt

Das Dream-Team:



Der Kugelschreiberdruckbleistift



54329 Konz, Römerstraße 74
Tel. 06501/3025, Fax 06501/6220

LAMY
twin

Geschäftspassage AM MARKT

FÜR DEN, DER DAS BESONDERE LIEBT



KONZ-AM MARKT-17

Öffnungszeiten Mo. - Fr. 8.30 - 18.00 Uhr
18.00 - 20.00 Uhr nach Terminabsprache
Sa. 9.00 - 13.00 Uhr



Buchhandlung Kolibri

Inh. Angelika Hellwig

Maria Kasseböhmer

Am Markt 16 • 54329 Konz

Telefon 06501 99230 • Telefax 99231

IHR REISEBÜRO AM RATHAUS IN KONZ
Die neuen Sommerkataloge sind da!



Schöne Ferien!



Blue Sky
Reisewelt

Tel. 06501/99266 • Fax 06501/99265

LBS

Bausparkasse der Sparkassen

Wir geben Ihrer
Zukunft ein Zuhause!

LBS-Bausparen: Der Weg ins eigene Heim!

**Sichern Sie sich jetzt die noch günstigen
Darlehenszinsen bevor der EURO kommt!**

**Nutzen Sie die Wohnungsbauprämie und die
neue staatliche Eigenheimzulage!**

Ich erstelle Ihnen Ihren persönlichen Finanzierungsplan!

BEZIRKSLEITERIN: ELFRIEDE OTT

**Tel: (0 65 01) 30 16 / FAX (0 65 01) 79 61
Marktplatz 15 - 54329 Konz**



Abteilungsleiter: Udo Frenzer
Bahnhofstr. 43 b • 54329 Konz
Tel. 06501 / 5735

BASKETBALL

Damen trotz guter Leistungen im Pech

Nachdem die Mannschaft in der letzten Saison die Klasse halten konnte, wurden die Ziele für die neue Spielzeit ein wenig höher gesteckt. Mit einem neuen Trainer und zwei neuen Spielerinnen nahm man die Vorbereitung in Angriff. Doch im ersten Spiel zeigte sich, daß das Team sich erst einspielen muß und daher wanderten die Punkte nach Neustadt/Wied.

Mit gemischten Gefühlen reisten die Damen nach Lutzerath, da sie stark ersatzgeschwächt waren. Aber sie zeigten eine sehr gute Leistung gegen den Absteiger aus der Oberliga, konnten aber auch dieses Spiel nicht gewinnen.

Am nächsten Spieltag kam der erste, lang ersehnte Sieg gegen den alten Rivalen Triemer SV. Die Konzer lagen von Beginn an in Führung, konnten sich aber nicht deutlich absetzen.

So war es bis zum Schlußpfiff spannend, die Freude aber um so größer.

Mit Linz wartete ein weiterer schwerer Gegner auf die Damen. Man zeigte jedoch keinen Respekt und punktete zu Beginn des Spiels sehr erfolgreich. Durch eine Phase der Unkonzentriertheit kamen die Linzer jedoch heran und konnten den Spieß umdrehen. Konz gab aber nicht auf und kämpfte bis zum Schluß weiter. Zum Sieg reichte es jedoch nicht mehr.

Allerdings gab es für dieses hervorragende Landesligaspiel Lob von allen Seiten.

Eigentlich sollte die Mannschaft der TG im nächsten Spiel wieder einmal punkten, doch hatte sie gegen den TV Vallendar ein totales Blackout und verlor zwei wichtige Punkte und viel Selbstvertrauen.

Im nächsten Spiel mußte man gegen den ungeschlagenen Tabellenträger aus Horchheim antreten. Hier zeigte sich die Moral der Mannschaft: das miserable Spiel gegen Vallendar war vergessen und man zeigte die beste Leistung der laufenden Saison. Zur

Halbzeit lagen die Konzer mit einem Punkt in Führung, jedoch fehlte die Kontinuität und Routine, so daß die Gäste aus Koblenz das Spiel noch umdrehen konnten und auch an diesem Spieltag die Erfolgsserie der Horchheimerinnen nicht gestoppt werden konnte. Kann das Team aus Konz die gute Leistung stabilisieren, ist in den restlichen Spielen der Hinrunde noch einiges drin und man könnte in der Tabelle noch einige Plätze gutmachen.



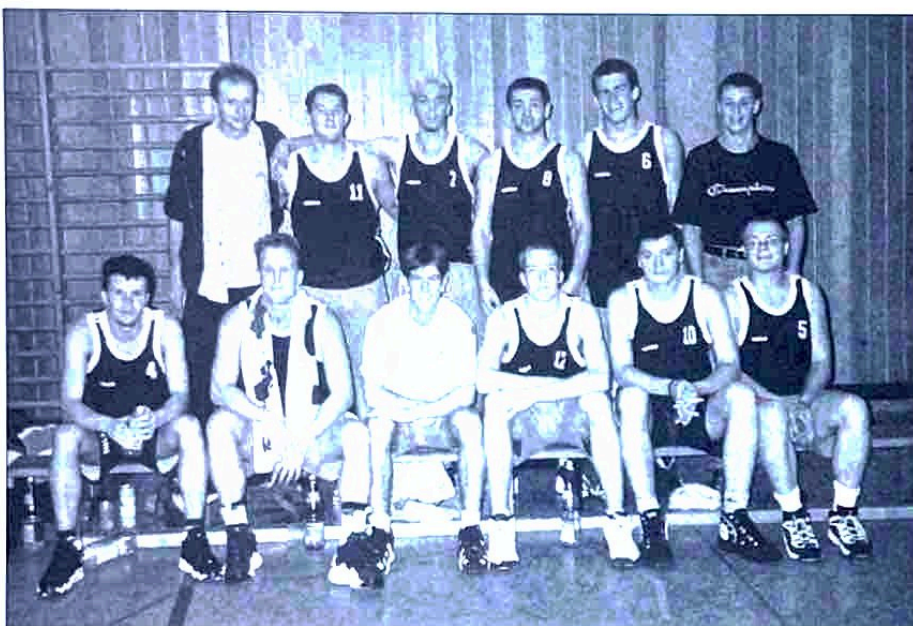


TG Konz brachte Tabellenführer zum Wackeln

In der 1. Halbzeit roch es nach einer Sensation: Bis zur 6. Spielminute hatte der bisher ungeschlagene Tabellenführer der Landesliga Damen, der BBC Horchheim, gegen die TG Konz noch keinen Punkt erzielt. Auch im weiteren Verlauf bestimmten die Gastgeberinnen aus Konz das Spiel.

Erst zu Beginn der zweiten Spielhälfte konnte der BBC Horchheim die Führung übernehmen. Zu diesem Zeitpunkt kippte das Spiel, da Horchheim Unkonzentriertheiten auf Seiten der Konzer zu einfachen Punkten nutzte.

Die TG kämpfte sich in der 30. Minute noch einmal bis auf einen Punkt heran (40:41). Doch die hochfavorisierten Horchheimerinnen bauten ihren Vorsprung weiter aus und gewannen schließlich mit 56:70.



Herren I



"Everybody fight"



Konz II - Maastricht



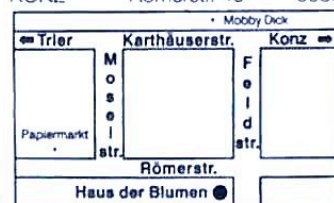
Haus der
Blumen



Kleinjohann

KONZ Römerstr. 45 • ☎ 06501/4251

Und so
finden
Sie uns:



Öffnungszeiten:
Do. - Fr.
8.30 - 18.00 Uhr
Sa.
8.30 - 12.00 Uhr



Handel - Handwerk - Industrie

- Personal Computer
- Telefaxe
- Funktelefone
- Zubehör

- Beratung
- Schulung
- Service

Nikolausstr. 21 54329 KONZ
Telefon 06501-93610 Telefax 06501-936114

Brot *Den Armen*
für die Welt *Gerechtigkeit*

Postbank Köln 500 500 500



Geschäftsführer: Mario Reduch

Ihr Elektrofachgeschäft für:

- Hausgeräte-Kundendienst
- Elektroheizung
- SAT-Anlagen
- Planung u. Ausführung
- Elektroinstallationen
- Lichttechnik

5 4 3 2 9 K O N Z
Karthäuser Straße 81 (Ecke Moselstraße)
Telefon 0 65 01 / 2845 u. 59 36 • Fax 59 36

DIE Pizzeria in Konz

Wir liefern Ihnen die
gewohnt gute Qualität
auch zu Ihnen nach Hause



**Pinocchio -
Heimservice**
Rufen Sie an
06501/5058 & 998140
Fax 998141

Granastraße 90
Konz

Mittwochs Ruhetag
Alle Gerichte zum Mitnehmen

Bestattungen Gardinenhaus



Inhaber Christa Peifer geb. Schlegel
Bahnhofstraße 39/40 • 54329 KONZ • Tel. 06501/5306



AUTOLACKIEREREI

WOLFGANG PUNESSEN

AUTOLACKIERERMEISTER

Einbrennlackierung • Industrielackierung • Beschriftung
Karosseriearbeiten - Lesonal-Color-Center

Auch samstags von 8 bis 12 Uhr geöffnet

54329 Konz-Könen - Gewerbegebiet
Telefon (0 65 01) 1 56 01
Fax (0 65 01) 1 78 71



Ihr Glasspezialist GLAS BÄR

Fachbetrieb für:

- Reparaturverglasungen
- Bleiverglasungen
- Spiegel • Dachverglasungen
- Schleifarbeiten
- Isolierverglasungen
- Ganzglasanlagen, Ganzglastüren und Duschkabinen



54329 Konz • Karthäuserstraße 112
Tel. 0 65 01 / 58 07 • Fax 0 65 01 / 44 50



Wochenendausflug der Gymnastik- damen zum Musical "Grease" nach Düsseldorf

Auch in diesem Jahr machte die "späte" Gruppe Rhythmische Gymnastik von Inge Achtermann, die auch selbst mit von der Partie war, einen Ausflug, der diesmal mit dem Zug nach Düsseldorf führte.

Am Samstag nachmittag besuchte man das Musical "Grease", das manch eine an die rockige Schul- und Jugendzeit erinnerte. Während des anschließenden Essens in der Brauerei Schumacher gewitterte es gewaltig, heiterte dann aber wieder auf, als man zum Bummel durch die Altstadt aufbrach. Hier staunte man nicht schlecht, was so alles los war, so eine Stimmung herrscht bei uns nicht mal an Karneval. Natürlich wurde eingekehrt und etliche Gläser Alt probiert. Den Abschluß des Abends beging man gutgelaunt mit einem Gläschen des Magenlikörs "Killepitsch". Am nächsten Morgen wurden erst einmal die Koffer in den Schließfächern am Bahnhof abgestellt und dann ging es zu Fuß zum Rheinturm, von dessen Höhe man weit über Düsseldorf blicken kann, was jedoch bei bedecktem Himmel an diesem Tag nicht so ganz glückte. Beim Spaziergang am Rhein entlang in Richtung Altstadt setzte kurz darauf heftiger Regen ein. Man erreichte als erstes das Gasthaus der Paulaner Brauerei und, da alle Platz fanden, blieb man dort auch

gleich zum Mittagessen. Eigentlich war geplant, am Nachmittag noch einmal durch die Altstadt zu bummeln, aber dies verhinderte das schlechte Wetter, so daß man anschließend gleich - teils mit dem Taxi, teils etwas feucht zu Fuß - zum Bahnhof aufbrach. Alles in allem war es - trotz Regen - ein gelungenes Wochenende, das schon wieder Vorfreude auf den Ausflug im nächsten Jahr aufkommen ließ. Dank gesagt sei an dieser Stelle an Beate Hippchen, die - wie im Vorjahr die Fahrt nach Aachen - auch diesen Ausflug nach Düsseldorf organisiert hat.

Porta Nigra Sektkellerei



Weinverkauf Sektverkauf Kellereibesichtigung Information

Verkauf: Montag-Freitag, 8-12h und 13-17h/Samstag 9-12h
Besichtigung und Probe nach Vereinbarung

D-54459 Wiltingen Tel. 0 65 01/93 84-0



SAAR WINZER VEREIN

Glosse des Monats:

Ehrenamtlich

Willst Du froh und glücklich leben,
laß kein Ehrenamt Dir geben!
Willst Du nicht zu früh ins Grab,
lehne jedes Amt gleich ab!

So ein Amt bringt niemals Ehre,
denn der Klatschsucht scharfe Schere
schneidet boshaft Dir schnipp-schnapp
Deine Ehre wieder ab.

Wieviel Mühe, Sorgen Plagen,
wieviel Ärger mußt Du tragen:
gibst viel Geld aus, opferst Zeit
und der Lohn? Undankbarkeit!

Selbst Dein Ruf geht Dir verloren,
wirst beschmutzt vor Tür und Toren
und es macht ihn oberfaul
jedes ungewasch'ne Maul!

Ohne Amt lebst Du so friedlich
und so ruhig und gemütlich.
Du sparst Kraft, Geld und Zeit,
wirst geachtet weit und breit.

Drum, so rat ich Dir im Treuen:
willst Du Weib und Kind erfreuen,
soll dein Kopf Dir nicht mehr brummen
laß das Amt doch anderen Dummern!





Abteilungsleiter: Toni Scheer

54329 Konz

Tel. 0 65 01 / 28 38

Gisela Frank

54329 Konz

Tel. 0 65 01 / 1 56 73

BREITENSport

Frohe Weihnacht

"Bewege Deinen Körper regelmäßig, ernähre ihn durchdacht und gesund, und füttere Deinen Geist mit den positiven Dingen des Lebens, denn - geistig und körperlich fit sein und fit bleiben garantieren Dir Deinen persönlichen Erfolg!"

Ein sportliches Jahr geht zu Ende und ich möchte mich bei allen Teilnehmern meiner Gymnastikgruppen ganz herzlich bedanken. Es war wieder ein besonders schönes Jahr mit Euch. Ich wünsche Euch allen frohe Weihnachten, alles Gute im Neuen Jahr, bleibt gesund, damit wir im Januar wieder richtig durchstarten können.

Herzlichst Eure
Marlies Frick



RUWERTAL REISEN

Omnibusunternehmen Zarth GmbH, Am Hals 3, 66687 Wadern
Tel. (0 68 71) 84 57 + 84 67

Reisen macht Spaß

...und dazu brauchen Sie einen seriösen, zuverlässigen Partner.



Uns gibt es seit 50 Jahren – das heißt: wir wissen, wo's langgeht. Ob Sie den "großen Urlaub" planen, interessante Städte kennenlernen oder Musicals/Festspiele besuchen möchten, mit Freunden ihre Clubkasse zu plündern und Vorschläge hierfür von uns erfragen, nur mal eine erlebnisreiche Tagesfahrt in Ihren Alltag einschieben – ob alleine, mit Familie, Freunden oder Bekannten – mit uns fahren Sie immer richtig.

Unsere komfortablen Busse sind stets gewartet und regelmäßig vom TÜV überprüft, unsere Fahrer und Reisebegleiter geschult – die besten Voraussetzungen für unterhaltsame Tage in neuer Umgebung!

Schauen Sie in unsere Jahreskataloge – mit Bus oder Flugzeug – tolle Reiseangebote warten auf Sie!

Aerobic

Die Step-Aerobic-Gruppe zeigte beim "Tag des Tanzes" in der Tufa Trier eine gut einstudierte Choreografie unter der Leitung von Trainerin Vera Orth.

Übrigens: Vera Orth trainiert die Gruppe für Fortgeschrittene mittwochs von 18.45 bis 19.45 Uhr im Spiegelsaal des TG Sportparks.



Ich tu was

Helga Poggel

Hausfrau, Neukirchen-Vluyn

»Ich unterstütze die Deutsche Welthungerhilfe, weil ich mithelfen will, Armut und Hunger in der Welt zu besiegen.«

**Spendenkonto
Sparkasse Bonn: 1115**



DEUTSCHE WELTHUNGERHILFE

Adenauerallee 134 53113 Bonn Tel. 0228 2288-0 Fax 0228 229710

9 98



Rheinland-Pfalz-Meisterschaft am 10.10.1998 in Frankenthal

Für die TG waren 3 Teilnehmer am Start. Markus Michels belegte den zweiten Platz in der Disziplin Kata der 14jährigen. In der Kata Einzel der 12jährigen errang Mohssen Sadegh den 2. Platz. Einen 3. Platz im Kumite Einzel konnte er ebenfalls für sich verbuchen. Sebastian Walter belegte den 4. Platz in der Kata-Wertung und den 4. Platz im Kumite.

Kata Lehrgang in Wittlich

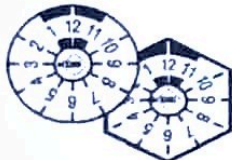
Zu diesem zweitägigen Lehrgang fanden sich am Samstag, den 11. September 1998, zahlreiche Karatekas ein, um unter dem zweifachen Weltmeister sowie dreifachen World-Cup Sieger Michael Milon zu trainieren. Nach üblichem Prinzip wurden am Sonntag jeweils zwei Trainingseinheiten für die Unterstufe und für die Oberstufe angeboten. In der ersten Einheit der Oberstufe stand die Kata Empi auf dem Programm, die, ebenso wie die Kata Kanku Sho aus der zweiten Einheit, zuerst in einzelne Bewegungsschritte unterteilt und anschließend geübt wurde. Zwi-

schzeitlich wurde immer wieder von der Möglichkeit Gebrauch gemacht, die festgelegten Bewegungsformen in verschiedene Anwendungen am Partner auszuprobieren und umzusetzen.

Nach den beiden Trainingseinheiten trafen die beiden Bundesländer Rheinland-Pfalz und Hessen in der Disziplin Kata aneinander. Aus diesem Vergleichskampf ging dann schließlich Hessen als Sieger hervor. Für Rheinland-Pfalz starteten (neben einigen anderen) Said Sadegh, Markus Michels und Sebastian Walter, die gute Leistungen erbrachten. Am Sonntag endete der Lehrgang mit der letzten Einheit, in der wir die Kata Sochin trainierten.



Kfz-Prüfstelle Konz-Könen



Ihr Partner für Abgas- und Hauptuntersuchung

Gewerbegebiet Konz-Könen,
in Nähe Fa. Zettelmeyer

Alle Prüfungen erfolgen im
Auftrag der amtlich anerkannten
Überwachungsorganisation KUS e.V.

Täglich von 15.00 - 18.00 Uhr Tel. 99040
Zusätzlich montags von 9.00 - 12.00 Uhr

Fahrschule MERTZ

3 x in Konz, dadurch
jeden Tag Unterricht

Ausbildung / Prüfung
Trier o. Saarburg



Beethoven-Galerie
Karthäuserstraße
Oberemmel

06501 99420 06501 99420 06501 99420

■ Öl-Gasfeuerung ■ Wärmepumpen ■ Sanitäre Anlagen ■ Kundendienst ■

LANGE

Sanitär -
Heizungsbau

Brunostr.86 54329 KONZ Tel.06501-3736

»Konzer Saunabad«

und Massagepraxis
im Hallenbad • Inh. H. Schulte

- Bräunungsgeräte •
- Frischluftraum •
- med. Fußpflege

Telefon 1 61 61 • Parkplätze

TG Sportkompaß 4/98

Tel. 06501/2061

Wochentag	Übungszeit	Art der Veranstaltung	Übungsleiter	Halle
Abteilung: BALLETT		Herr Kostov		
Mittwoch	15.30- 16.30	Gruppe 1	Herr Kostov	Spiegelsaal
	16.30- 17.30	Gruppe 2	Herr Kostov	Spiegelsaal
Abteilung: BASKETBALL		Udo Frenzer	Tel. 06501/5735	
Montag	18.00- 19.30	Damen I	Dirk Mader	S.-M.-H.
	18.00- 19.30	Herren II	H.-P. Holbach	S.-M.-H.
	19.30- 21.00	Herren I	Holger Schlichte	S.-M.-H.
Dienstag	18.30- 20.00	Damen I	Dirk Mader	St.Nik.Halle
Mittwoch	16.00- 17.30	MINIS / D-Jugend	Christian Reuter	St.Nik.Halle
Freitag	15.30- 17.00	weibl. B / A-Jugend	Christiane Holbach	S.-M.-H.
	15.30- 17.00	männl. C - Jugend	Stéphane Said	S.-M.-H.
	18.30- 20.00	Herren I + II + Damen I	Holger Schlichte	S.-M.-H.
Abteilung: BOGENSPORT		Jutta Weyand	Tel.06501 / 5170	
Montag	16.00- 18.00	Gruppe I	Jutta Weyand	Halle "Am Tunnel"
	18.00- 20.00	Gruppe II	Heri Jonas	Halle "Am Tunnel"
Mittwoch	16.00- 18.00	Gruppe I	Jutta Weyand	Halle "Am Tunnel"
	18.00- 20.00	Gruppe II	Erwin Biewer	Halle "Am Tunnel"
Freitag	16.00- 18.00	Gruppe I	Jutta Weyand	Halle "Am Tunnel"
An allen anderen Tagen: freies Training für alle Erwachsenen				
Abteilung : BREITENSport		Toni Scheer	Tel. 06501 / 28 38	
DAMEN UND HERREN		Gisela Frank	Tel. 06501/ 15673	
Montag	10.00- 11.00	Aerobic Mix	Marlies Frick	TG Sportpark
	15.00- 16.00	Bodystyling E	Mechthild Schneider	TG Sportpark
	18.30- 19.30	Aerobic / Workout / Stretching	Beate Jochem	Gymn.Halle
	19.00- 20.00	Rhythmische Gymnastik Damen	I. Achtermann	TG Sportpark
	19.30- 20.30	Aerobic / Workout / Stretching F	Felicia Touré	Gymn.Halle
	20.00- 21.00	Rhythmische Gymnastik Damen	Ilse Fuchs	TG Halle
Dienstag	09.00- 10.00	Good morning workout "Bauch-Beine-Po"	Marlies Frick	TG Sportpark
	17.45- 18.45	Aerobic Mix	Felicia Touré	TG Sportpark
	19.30- 20.30	Bodystyling E	Mechthild Schneider	G.S.-M.-H.
Mittwoch	10.00- 11.00	Gymnastik / Stretching	Mechthild Schneider	TG Sportpark
	17.45- 18.45	Teen-Aerobic	Beate Jochem	Spiegelsaal/Sportpark
	19.00- 20.15	Skigymnastik, Konditionsgymnastik	Marion Erschens	Gymn.Halle
	19.30- 20.30	Rhythmische Gymnastik Damen	I. Achtermann	Kloster - K.
	20.30- 22.00	Rhythmische Gymnastik Damen	I. Achtermann	Kloster - K.
Donnerstag	9.00- 10.00	Aerobic Mix (Fatburner)	Marlies Frick	TG Sportpark
	17.45- 18.45	Bodystyling	Mechthild Schneider	TG Sportpark
	19.30- 20.30	Aerobic Mix F	Felicia Touré	G.S.-M.-H.
	20.30- 21.30	Aerobic Mix E	Ute Faber	G.S.-M.-H.
Freitag	20.00- 22.00	Breitensport Herren	Dieter Ehrlich	Gymn.Halle
	20.30- 22.00	Trimming für Sie und Ihn	Eckh. König	St.Nik.Halle
AEROBIC: Abwechslungsreiches Programm (High/Low-Impact, Intervall-Training, Heavy Hands) E=Einsteiger F=Fortgeschrittene				
Abteilung : GESUNDHEITSSPORT				
Montag	9.00- 10.00	Wirbelsäulengymnastik	Marlies Frick	TG Sportpark
Dienstag	18.45- 19.45	Wirbelsäulengymnastik	Marlies Frick	TG Sportpark
Mittwoch	18.45- 19.45	Wirbelsäulengymnastik	Marlies Frick	TG Sportpark
	19.45- 20.45	*WSG *Kraft-Aerobic	Marlies Frick	TG Sportpark
*Kraft-Aerobic: Übungen der WSG, integriert in ein Kraft-Ausdauer-Programm				

Wochentag	Übungszeit	Art der Veranstaltung	Übungsleiter	Halle
Abteilung : HANDBALL		Gundolf Schmitt	Tel. 06501 / 83110	
Montag	16.00- 17.30	männl. C-Jugend, Jg. 1985-1986	Oliver Schneider	Saar-Mosel-Halle
Dienstag	17.15- 18.30	männl. B-Jugend, Jg. 1983-1984	St. Jähnen	Sport-u. Fest-Halle
	17.15- 18.30	weibl. A-Jugend, Jg. 1981-1982	K.H. Hilt	Saar-Mosel-Halle
	18.30- 20.00	männl. A-Jugend, Jg. 1981-1982	K.H. Hilt	Saar-Mosel-Halle
	20.00- 22.00	Senioren I + II	Robert Pose	Saar-Mosel-Halle
Mittwoch	17.00- 18.30	männl. C-Jugend, Jg. 1985-1986	Oliver Schneider	Saar-Mosel-Halle
	20.00- 22.00	Damen	M. Chandony	Saarburg
	20.10- 21.40	Senioren III	Peter Lauterborn	Sport-u. Fest-Halle
Donnerstag	17.15- 18.30	weibl. A-Jugend, Jg. 1981-1982	K.H. Hilt	Sport-u. Fest-Halle
	18.30- 20.00	männl. A-Jugend, Jg. 1981-1982	K.H. Hilt	Sport-u. Fest-Halle
Freitag	17.15- 18.45	männl. B-Jugend, Jg. 1983-1984	Stefan Jähnen	Saar-Mosel-Halle
	18.30- 20.00	Damen	M. Chandony	Saar-Mosel-Halle
	19.30- 21.00	Senioren II	Gerd Riss	Saar-Mosel-Halle
	20.00- 22.00	Senioren I	Robert Pose	Saar-Mosel-Halle
Abteilung: KARATE		Christof Piskol	Tel. 0651 / 800 665	
Montag	19.00- 20.00	Krafttraining	Dietmar Spang	Kraftraum
	20.00- 20.30	Aufwärmtraining/Stretching	Spang	Gymn. Halle
	20.30- 22.00	Anfänger	Christof Piskol/H. Hohmann	Gymn. Halle
Dienstag		Leistungsgr. Sen. + Sen.	Spang	Gymn. Halle
	18.00- 19.30	Junioren	Spang/Mathieu	Gymn. Halle
	18.00- 19.30	Jugend	Piskol	Gymn. Halle
	18.00- 19.30	Kinder	E. Gerhartz	Gymn. Halle
Donnerstag	18.00- 19.30	Leistungsgruppe Junioren + Jugend	Spang/Mathieu/Kiefer	TG Sportpark
	19.30- 21.00	Senioren ab 35 J.	Spang/Gerhartz/Kiefer	TG Sportpark
Freitag	18.00- 20.00	Junioren	Spang/Mathieu/Kiefer	Gymn. Halle
		Jugend	Piskol/Tschepe	Gymn. Halle
		Kinder	Gerhartz	Gymn. Halle
	19.45- 21.30	Anfänger	Piskol/Hohmann	Gymn. Halle
		Senioren	Spang/Mathieu	Gymn. Halle
		Leistungsgruppe Senioren	Kiefer	Gymn. Halle
Samstag	13.30- 15.30	Zusatztraining I. Leistungsgruppe	Dietmar Spang	Gymn. Halle
	15.30- 16.30	Zusatztraining I. Leistungsgruppe	Dietmar Spang	Kraftraum
Abteilung: LEICHTATHLETIK LAUFTREFF		Winfried Weires Uwe Lellinger	Tel. 06501/4235 Tel. 06501/4612	
Montag	16.00- 17.00	Leichtathletik ab 12 Jahre	Winfried Weires	Gymn.H./SMH
	17.00- 19.00	Krafttraining	Michael Riehm	Kraftraum S.M.H.
	17.30- 18.30	Leichtathletik ab 5-8 Jahre	Schmitz/Müller-Greis	St.Nik.Halle
	20.30- 22.00	Herrn	Winfried Weires	Gymn. Halle
Dienstag	15.15- 16.45	Leichtathletik 9-11 Jahre	Weires/Grundhöfer	TG Sportpark
	17.30- 19.00	Laufftreff f. Fortgeschrittene	Uwe Lellinger	Stadion
	19.00- 20.00	Laufftreff f. Anfänger	Hans Burkholz	Stadion
Mittwoch	17.15- 19.00	Leichtathletik ab 12 Jahre	Weires/Kletke	Gymn.Halle
	18.00- 20.00	Krafttraining	M. Gerdts	Kraftraum S.M.H.
Donnerstag	17.30- 19.00	Laufftreff f. Fortgeschrittene	Uwe Lellinger	Stadion
	19.00- 20.00	Laufftreff f. Anfänger	Hans Burkholz	Stadion
Freitag	16.00- 18.00	Leichtathletik ab 12 Jahre	Weires/Kletke	Stadion/GSMH
Samstag	15.00- 17.00	Krafttraining	Thorsten Weires	Kraftraum S.M.H.
Sonntag	10.00- 12.00	Laufftreff für Fortgeschrittene	Uwe Lellinger	Stadion
	10.30- 12.30	Sportabz./Training u. Abnahme	Kletke/Müller-Greis	St.Nik.Halle
Abteilung: SCHWIMMEN		Willi Bartholome	Tel. 06501/ 3044	
Montag	17.00- 18.00	Anfänger	Volker Maurer	Hallenbad
	18.00- 19.00	Fortgeschrittene	Inge Bartholome/S. Mackenberg	Hallenbad
Dienstag	16.30- 17.30	Anfänger	E. Trauden/M. Kugel	Hallenbad
	17.30- 18.30	Nachwuchstraining	A. Bartholome	Hallenbad
	17.30- 19.00	Wettkampfmannschaft	W. Kugel	Hallenbad
Mittwoch	16.00- 17.30	Gymnastik	Eva Trauden/Julia Müller	G.S.M.H.
Donnerstag	17.00- 18.00	Fortgeschrittene	Maurer/Bartholome	Hallenbad
	18.00- 19.30	Wettkampfmannschaft	W. Bartholome/W. Kugel	Hallenbad
Samstag	17.00- 18.30	Wettkampf	Willi Bartholome	Hallenbad
	18.15- 19.00	Sportl. Freizeitschwimmen ab 20 J.	Achim Bartholome	Hallenbad

Wochentag	Übungszeit	Art der Veranstaltung	Übungsleiter	Halle
Abteilung: TANZSPORT		Hartmut Kasel	Tel. 0651/34066	
Montag	21.00- 22.00	Breitensportgruppe 1	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
Dienstag	20.00- 21.00	Breitensportgruppe 1	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
	21.00- 22.00	Breitensportgruppe 2	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
Mittwoch	20.50- 21.50	Breitensportgruppe 1	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
Donnerstag	19.00- 20.00	Jugendgruppe 1	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
	20.00- 21.00	Breitensportgruppe 1	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
	21.00- 22.00	Breitensportgruppe 2	Hr. u. Fr. Kasel	TG Sportpark
Freitag	20.00- 21.00	Freies Training	nach Absprache	G.S.-M.-H.
Abteilung: TISCHTENNIS		Thomas Bruckmann	Tel. 06501/5565	
Montag	16.00- 17.30	III. Schüler / Anfänger	P. Fritscher/H. Kaiser	Lorenz-Kellner H.
	17.30- 19.00	Jungen / Mädch. / I.+II. Schüler	P. Fritscher/H. Kaiser	Lorenz-Kellner H.
	19.00- 22.00	Leistungstraining Damen + Herren	Stephan Kaiser	Lorenz-Kellner H.
Dienstag	ab 17.00	Wettkämpfe II. Schüler		
	ab 19.30	" II. Damen, IV. Herren		
	17.00- 19.00	Anfänger/Fortgeschrittene	M. Fritscher/J. Kaiser	Lorenz-Kellner H.
	19.00- 22.00	Hobby	Mannschaftsführer	Lorenz-Kellner H.
	ab 17.30	Wettkämpfe III. Schüler		
	ab 18.30	Wettkämpfe Jungen		
	ab 19.00	Wettkämpfe VI. Herren		
Mittwoch	ab 19.30	" V. Herren		
	16.30- 17.45	Anfänger / Schülerinnen	W. Schulz/M. Schommer	Lorenz-Kellner H.
	17.45- 19.00	Leistungstraining Schüler + Jugend	W. Schulz/C. Hau	Lorenz-Kellner H.
	19.00- 22.00	Leistungstraining Damen u. Herren	W. Schulz	Lorenz-Kellner H.
Donnerstag	ab 17.00	Wettkämpfe Mädchen + Schülerinnen		
	11.30- 13.00	TT-AG mit Grundschule St. Johann	W. Schulz/St. Kaiser	Lorenz-Kellner H.
	17.00- 20.00	TTVR-Stützpunkt Trier		Lorenz-Kellner H.
Freitag	15.00- 17.00	Anfänger/Schülerinnen/I.+II. Schüler	St. Kaiser/N. Zimmer	Lorenz-Kellner H.
	17.00- 19.00	Jugend / II. Damen / VI. Herren	St. Kaiser	Lorenz-Kellner H.
	19.00- 22.00	Herren + Damen		Lorenz-Kellner H.
	ab 17.00	Wettkämpfe I. Schüler		
	ab 19.30	Wettkämpfe III. Herren		
Samstag	ab 20.00	Wettkämpfe II. Herren		
	14.00- 24.00	Wettkämpfe I. Herren, I. Damen	Mannschaftsführer	Lorenz-Kellner H.
Sonntag	9.00- 14.00	Wettkämpfe I. Herren, I. Damen	Mannschaftsführer	Lorenz-Kellner H.
Abteilung: TRIATHLON		Uwe Lellinger	Tel. 06501 / 4612	
Dienstag	18.00/ 19.00	Lauftreff f. Fortgeschrittene	Uwe Lellinger	Stadion
Mittwoch	18.00	Permanenter Radtreff	n.n.	Rathaus Konz
Donnerstag	18.00/ 19.00	Lauftreff f. Fortgeschrittene	Uwe Lellinger	Stadion
Samstag	10.00- 11.00	Schwimtraining 1 Bahn	Willi Bartholome	Hallenbad
Sonntag	10.00- 12.00	Lauftreff	Uwe Lellinger	Stadion
Abteilung: TURNEN		Tina Schottler	Tel. 06501 / 71 14	
Montag	15.00- 16.00	Mit Spiel u. Spaß z. Turnen ab 3 J.	Hannelore Maier	Kloster-K.
	15.00- 16.00	Mit Spiel u. Spaß z. Turnen v. 3-6 J.	Fr. Schopenhauer	Konz-Könen
	16.00- 17.00	Mit Spiel u. Spaß z. Turnen v. 7-9 J.	Fr. Schopenhauer	Konz-Könen
	17.00- 19.30	Leistungsturnen	Schotter/Philippi/Lang	Gymn. Halle
Mittwoch	17.00- 18.00	altersgemischte Turngruppe	St. Plunien/T. Schottler	G.S.-M.-H.
Freitag	09.30- 10.30	Mami, jetzt trimm ich Dich fit	Beate Jochem	TG Sportpark
	14.30- 15.45	Spielend turnen lernen im Kindergartenalter	Henning/Schottler	St.Nik.Halle
	15.30- 16.30	Mami, jetzt trimm ich Dich fit	Hannelore Maier	TG Sportpark
	15.45- 17.00	Mit Spaß zum Turnen im Grundschulalter	Henning/Schottler	St.Nik.Halle
	17.00- 18.30	Leistungsturnen	Schotter/Philippi/Lang	Gymn. Halle

Wochentag	Übungszeit	Art der Veranstaltung	Übungsleiter	Halle
Abteilung: VOLLEYBALL		Burkhard Disch	Tel. 06501 /2061	
Montag	18.30- 20.15	VG Ehrang Konz II	Ch. Schneider	St. Nik. Halle
	19.30- 20.30	VG Ehrang Konz I	P. Eichstätt	Mäusheckerweg
	20.15- 22.00	Hobby Damen	M. Hennen	St. Nik. Halle
Dienstag	20.30- 22.00	Damen II	M. Beautier	Gymn. Halle
	16.45- 18.30	Damen III	B. Disch	St. Nik. Halle
	20.00- 22.00	Damen I	Markus Bollenrath	St. Nik. Halle
Mittwoch	18.30- 20.15	Herren III	Th. Harig	St. Nik. Halle
Donnerstag	14.30- 15.30	7 - 11 J., w.+m.	B. Disch	St. Nik. Halle
	15.30- 16.30	11-14 J., w.+m.	B. Disch	St. Nik. Halle
	16.30- 18.15	Damen III	B. Disch	St. Nik. Halle
	18.00- 20.00	Damen II	M. Beautier	St. Nik. Halle
	20.00- 22.00	Senioren	R. Lukas	Lorenz-Kellner-H.
	20.00- 22.00	VG Ehrang Konz I	P. Eichstätt	Gymn.
	20.00- 22.00	VG Ehrang Konz II	Ch. Schneider	St. Nik. Halle
Freitag	17.00 -18.45	Herren III	Th. Harig	St. Nik. Halle
	18.45- 20.30	Damen I	M. Bollenrath	St. Nik. Halle

KURSE DER TG KONZ

Auch Nichtmitglieder können die Kurse besuchen, da sie über das Bildungswerk des Landessportbundes automatisch versichert sind.
Die Teilnehmerzahl entscheidet über das Zustandekommen des Kurses!

Wochentag	Übungszeit	Art der Veranstaltung	Übungsleiter	Halle
Aerobic-Kurse (10 Std.): Zusatzbeiträge mitglieder 30,- DM, Nichtmitglieder 60,- DM				
Mittwoch	18.45 - 19.45	Step Aerobic f. Fortgeschrittene	Vera Orth	TG Sportp./Spiegels.
Donnerstag	16.00 - 17.00	Orthopäd. Rückenschule für Kinder	Fr. Meyer	TG Sportp./Spiegels.
Schwimmen und Wassergymnastik				
Montag	14.00- 15.00	Schwimmkurs f. Mutter u. Kind	Ilse Fuchs	Hallenbad
	15.00- 16.00	Schwimmkurs f. Mutter u. Kind	Ilse Fuchs	Hallenbad
Mittwoch	16.15- 16.45	Wassergymnastik f. Senioren + jedermann	Ilse Fuchs	Hallenbad



TG Sportstudio ... das etwas andere Studio!

Wochentag	Öffnungszeiten	Trainer/-in	TG Sportpark
Montag	9.00- 12.00	Burkhard Disch	TG Sportpark
	15.00- 18.30	Burkhard Disch	TG Sportpark
	18.30- 21.30	Marlies Frick	TG Sportpark
Dienstag	9.00- 12.00	Werner Schulz/Marlies Frick	TG Sportpark
	15.00- 20.00	Werner Schulz	TG Sportpark
	20.00- 21.30	Werner Schulz	TG Sportpark
Mittwoch	9.00- 12.00	B. Disch/M. Frick	TG Sportpark
	15.00- 21.30	Burkhard Disch	TG Sportpark
Donnerstag	9.00- 12.00	Werner Schulz/Marlies Frick	TG Sportpark
	15.00- 19.00	Werner Schulz	TG Sportpark
	19.00- 21.30	Erdmann/Holbach im Wechsel	
Freitag	9.00- 12.00	Krankengymnasten	TG Sportpark
	15.00- 21.30	Burkhard Disch/Marlies Frick	TG Sportpark
	15.00- 21.30	Werner Schulz	TG Sportpark
Samstag	14.00- 17.00	Schulz/Frick/Disch im Wechsel	TG Sportpark
Sonntag	10.00- 13.00	Schulz/Frick/Disch im Wechsel	TG Sportpark

Verwaltung TG Sportstudio Anke Schuler Bürozeiten Do. 17.00 - 19.00 Uhr

Wir trainieren nach gesundheitssportlichen Gesichtspunkten. D. h., die Wirbelsäule und die Gelenke werden geschont.

Die allgemeine Muskelausdauer kommt durch individuelle Trainingspläne besser zur Geltung !!



Abteilungsleiter: Winfried Weires
Langenberggring 112 • 54329 Konz
Tel. 0 65 01 / 42 35

LEICHTATHLETIK/LAUFTREFF

Rütz Service Team

Kfz-Meisterwerkstatt für alle Fabrikate

Wir sind immer für sie da!

**Ob in Konz-Mitte oder, durch Umstrukturierung
der Konzer-Innenstadt,
in neuer günstiger Lage von
Konz. Auf unsere Leistungen
können sie sich auch
im nächsten
Jahrtausend
verlassen!**



Fehlen ihnen noch Geschenkideen?

**Gutscheine in allen Preislagen, orig. VW Bobby-Cars
für die Kleinsten, und vieles mehr - natürlich bei uns!**

Die Hotline für Weihnachtsmänner:

06501/9469-0

DLV Bestenliste

Schüler-Staffel auf Rang 12

In der einmal im Jahr erscheinenden deutschen Bestenliste waren auch in 1998 einige Leichtathleten der LG Saar-Mosel vertreten. Das beste Einzelergebnis unserer Athleten erzielte Gregg Quainoo mit 8,93 s über 75 m und Platz 17 im Vorabdruck in der Leichtathletikzeitung des Deutschen Leichtathletik-Verbandes. In der Bestenliste 1998, die in Buchform die Anfang 1999 erscheinen wird, soll seine Bestleistung vom Landesentscheid „Jugend trainiert für Olympia“ eingetragen werden. Mit dieser Zeit von 8,88 s über 75 m würde er dann auf Platz 11 vorrücken (Schüler A M 15).

(Fortsetzung auf Seite 22)

natürlich Der Rütz im Zentrum von Konz

Neufahrzeug – Vermittlung



Wir suchen für Sie die günstigen Angebote aus ganz Europa.

Teilweise sparen Sie bis zu 10.000,- DM und mehr *!

Werksgarantie selbstverständlich!

Wunschausstattung möglich!

Audi/Skoda/Volvo/Volkswagen, etc.

Tel: 06501/9369-0 // Fax: -50

* gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung der Hersteller in Deutschland

Über 50 Jahre Erfahrung in Sachen Auto!



Dorothee von Wirth erreichte nach 1997 auch im diesem Jahr wieder eine Platzierung in der DLV Bestenliste der weiblichen Jugend A. Platz 33 ergab ihre 15 Km Zeit von Wallmerod, als sie in 63:32 Minuten Rheinland-Meisterin in ihrer Altersklasse wurde.

Unsere Schülerstaffel lief im Rahmen des Jugendvergleichskampfs Bezirk Trier gegen Luxemburg in Diekirch ihre beste Saisonzeit. Nach genau 35,00 Sekunden blieb die Uhr damals für diese 4 x 75 m Staffel stehen. Das ergab Rang 12 in der deutschen Schülerbestenliste.

In diesem Quartett liefen: 1. Jörg Skalbana, 2. Harald Fiebig, 3. Ingo Wiesel, 4. Gregg Quainoo!

Herzlichen Glückwunsch an alle Athleten für diese hervorragenden Leistungen!

Winfried Weires
Abteilungsleiter Leichtathletik

Zurück in die Zukunft

Zwei Top-Athleten kehren zurück !!

1998 war ein sehr erfolgreiches Jahr für die Leichtathleten der LG Saar-Mosel (TG Konz – SV Tawern – SV Wasserliesch/Oberbillig). Insbesondere im Schüler- und Senioren-

bereich wurden auf Bezirks- Rheinland- und sogar Bundesebene hervorragende Ergebnisse und Platzierungen erzielt. Hier ist stellvertretend für alle zu nennen: Wolfgang Hertel, deutscher Senioren-Meister im Berglauf und deutscher Vizemeister über 5000 m (M 55).

Im Frauenbereich entstand bereits eine kleine Mannschaft mit Nadine Weber, Bianca Schmutz und Dorothee von Wirth.

Für 1999 können wir nun einige Zuwanderungen von anderen Vereinen im Männerbereich verbuchen, so daß wir in der nächsten Saison auch in der „aktiven“ Klasse wieder stärker mitmischen können, besonders im Kurz- und Langsprint, über 100- bis 400 m, sowie mit einer starken Männerstaffel (4 x 100 m).

Besonders erfreulich, **zwei Top-Athleten**, die in der TG Konz groß geworden sind, **kehren wieder zurück**. Mike Jackson und Thorsten Weires (TV Germania Trier) starten ab dem 01.01.1999 wieder für die TG Konz bzw. LG Saar-Mosel. Desweiteren wird das Männer-team verstärkt durch Andreas Klein und Stefan Haag (noch A-Jugend), beide starteten bisher für Post-Sport Telekom Trier.

Die Leistungsträger des Jahrgangs 1983 rücken in die B Jugend auf. Deshalb sind in dieser Klasse ebenfalls wieder sehr gute Ergebnisse in fast allen Disziplinen zu erwarten.

Aber auch im Schülerbereich ist für weiteren Nachwuchs gesorgt. Marion Laudwein muß-

te zwei Schülergruppen aus dienstlichen Gründen für ein halbes Jahr abgeben. Diese Gruppen werden nun aufgrund der großen Teilnehmerzahlen jeweils von zwei Übungsleitern/innen betreut und trainiert. Als neue Übungsleiter/innen konnten wir Hanna Grundhöfer, Bianca Schmutz und Detlef Müller-Greis gewinnen.

Bei weiterer Zunahme der Teilnehmerzahlen, besonders im Nachwuchsbereich, ist der Aufbau einer zusätzlichen Leichtathletikgruppe vorgesehen. Dies hätte insgesamt den Vorteil, daß die Altersklassen in den einzelnen Gruppen noch enger gefaßt werden könnten.

In allen Bereichen der Leichtathletik-Abteilung zeigen sich also neue Perspektiven für die Zukunft.

Deshalb bedanke ich mich bei allen Übungsleitern und Eltern für die geleistete Trainingsarbeit und die Hilfe bei den Veranstaltungen und Sportfesten der Abteilung. Besonderer Dank gilt aber auch allen, die immer wieder daran arbeiten, daß die hervorragenden Rahmenbedingungen geschaffen und sogar noch verbessert werden, ohne die die Ausübung unseres Sports auf einem so hohen Niveau nicht möglich wäre.

Ich wünsche Euch allen ein frohes Weihnachtsfest, einen guten Rutsch ins neue Jahr und für das Jahr 1999 alles erdenklich Gute.

Winfried Weires
Abteilungsleiter Leichtathletik



Frank Busemann

Zehnkämpfer aus Recklinghausen

»Fairneß ist die Grundvoraussetzung in meinem Sport, der Leichtathletik. Fair bedeutet für mich aber auch, den hungernden Menschen dieser Welt nach besten Kräften zu helfen. Daher unterstütze ich die Arbeit der Deutschen Welthungerhilfe.«

**Spendenkonto
Sparkasse Bonn:1115**



DEUTSCHE WELTHUNGERHILFE

Adenauerallee 134 • 53113 Bonn • Tel.: 0228-2288-0

Ich bin an der Arbeit der Deutschen Welthungerhilfe interessiert. Bitte senden Sie mir kostenloses Informationsmaterial.

Name: _____

Straße: _____

PLZ/Ort: _____



AUTO PETER G E B H



KFZ-WERKSTATT &
AUTOLACKIEREREI
MEISTERBETRIEB

KONZ Konzerbrück 31 • Tel. 1 69 84

Winzerhof

Ihr Ausflugslokal im Tälchen

- Hausmacher aus eigener Schlachtung
- gut bürgerliche Küche
- Räume für Familien-, Vereinsfeiern
- Planwagenfahrten auf Bestellung

Auf Ihren Besuch freut sich
Familie Josef Hoffmann



HOFFMANN

54329 KONZ-NIEDERMENNIG
Falkensteinstraße
Telefon 0 65 01 / 3508

- ✓ Malerarbeiten ✓ Tapezierarbeiten
- ✓ Bodenbeläge ✓ Fassadenrenovierung



06501
150192

Bergstr. 6
54332 Wasserlesch

- ✓ Reinigen u. Beschichten v. Asbestzement-
Fassadenbekleidungen u. Wellasbest
nach TRGS 519

HEISSMANGELSTUBE Reinhilde Michels

Weinbergstraße 60
54329 KONZ • Telefon 63 89

Öffnungszeiten:

Di. - Fr. von 9.00 - 12.00 und von 15.00 - 19.00 Uhr
Sa. von 9.00 - 12.00 Uhr • Montag Ruhetag

Urlaub vom 28.12.1998 - 4.1.1999 einschl.

ERNST STEIER

H O L Z B A U

ZIMMEREI
INGENIEURHOLZBAU
HOLZHAUSBAU
TROCKENBAU

Inh.: Johann Steier
54329 Konz

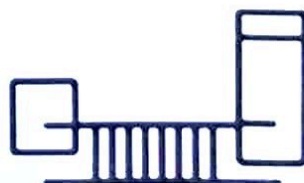
Konzerbrück 14
Tel. 0 65 01/93 72 11

Termine, Termine, Termine . . .
Mit modernen Satzsystemen,
flexibel einsetzbaren Druckmaschinen
und einer gut ausgestatteten Weiterverarbeitung
lösen wir auch Ihre Probleme.
Von der Gestaltung bis zum Versand
nehmen wir bei der Herstellung
von Broschüren, Zeitschriften, Zeitungen,
Büchern, Plakaten
den »Druck« von Ihnen.



Paulinus-Druckerei GmbH
Fleischstraße 62-65
54290 Trier
Telefon (06 51) 97 99-00
Telefax (06 51) 97 99-1 48

Stahlbau - Schlosserei



SCHÄFER
GmbH

54329 Konz-Könen
Gewerbegebiet
Tel. (0 65 01) 1 74 93
Fax (0 65 01) 1 75 74



Aktuelles in Kürze:

(Bar/Tm) Beim 97/98er Mannschaftspokal Mosel meldete die Schwimmabteilung 7 Mannschaften, wobei das Herrenteam (Besetzung: Volker Schuh, Philip Rybol, Michael Kugel, Lars-Ole Fichte und Marcel Brech) in einer Gesamtzeit von 30:16,69 Minuten und die weibliche Jugend (Stefanie Maxmini, Sabine Richter, Kirsten Tarrach, Judith Mayer, Sandra Hennen und Heike Hartmann) in 25:38,13 Minuten den Sieg nach Hause brachten. Die Damen folgten dem PSV Wengerohr mit den Schwimmerinnen Ruth Lieser, Elke Brittner, Julia Müller, Eva Trauden, Sylvia Mackenberg, Anja Kriegskotte und Cornelia Carl in 36:45,79 Minuten auf Platz 2. Die 2. Damenmannschaft erreichte in 44:54,54 Minuten Rang 7. In der männlichen Jugendklasse belegten die Schwimmer Tobias Schmitt, Peter Zock, Andreas Roth, Martin Pfeifer, Daniel Maurer, Stephan Lieser und Christoph Dahlmann in 31:57,57 Minuten hinter SSV Trier und SFG Bernkastel-Kues Platz 3. Die 2. weibliche Jugend- (Cora Illgen, Ursula Heusel, Stefanie Etten und Melanie Brittner) und die 2. Herrenmannschaft (Robert Detering, Michael Lang, Patric Klink, Marco Igel, Philip Steuer und Philip Witzmann) rangierten auf den Plätzen 4 und 5.

Ende September richtete unsere Abteilung ihr 8. Kinderschwimmfest mit einer Rekordbeteiligung von 216 Einzel- und 13 Staffelmeldungen aus. Unter anderem konnten drei Konzer Schwimmer/innen mit ihren Leistungen die Ehrenpreise für die 6 tagesbesten Leistungen gewinnen. Sandra Hennen erreichte über 50m Brust nach 46,58 Sekunden das Ziel, was nach der Wertungstabelle des DSV 311 Zähler und damit die höchste Punktzahl in der weiblichen Wertung bedeutete. In 48,79 Sekunden über 50m Brust gelang Christoph Dahlmann hinter Benjamin Gräbedünkel vom SFG Bernkastel-Kues die zweitbeste Tagesleistung. Mit 39,87 Sekunden über 50m Freistil war Kevin Mees mit Platz 3 der zweite Konzer Schwimmer in der männlichen Bestenwertung.

Weitere Plazierungen: 50m Freistil/weiblich/Jg. 89: 4. Melanie Brittner 50,37 Sek., 5. Helena Köppen 1:14,51 Min., Jg. 88: 3. Heike Hartmann 41,11 Sek., 5. Sabine Richter 43,07, 9. Stefanie Etten 47,54, 11. Ursula Heusel 47,76 Jg. 87: 1. Stephanie Nossem 42,16 Sek., männlich/Jg. 90: 1. Kevin Maurer 55,83, Jg. 89: 3. Marc Bolik 47,82 Sek., 6. Michael Werner 56,32, 7. Steffen Dahlmann 56,66, Jg. 88: 6. Dominik Kellersch 50,54, 9. Thorsten Baumeister 1:02,43, Jg. 87: 5. Tobias Schmitt 46,28 Sek., 50m Rücken/weiblich/Jg. 90: 2. Mareike Wirschem 1:12,23, 50m Brust/weiblich/Jg. 90: 3. Eyleen Kremmler 1:07,73, Jg.



Die Teilnehmer der Förderungsmaßnahme des Schwimmverband Rheinland

89: 4. Judith Dany 58,59, Jg. 88: 13. Ramona Laux 56,13, 17. Dana Wirschem 1:08,47, männlich/Jg. 90: 2. Michael Kennen 59,06, 4. Christian Lieser 1:08,93, Jg. 89: 6. Lars Scheuer 1:04,13, 7. Lorand Boksan 1:04,47, 8. Jan Schöbel 1:09,24, Jg. 88: 2. Guido Schreiber 54,56, 10. Sascha Schneider 1:11,53.

Volker Schuh wurde aufgrund seiner diesjährigen Leistungen in den D-Kader des Schwimmverband Rheinland berufen und wird somit durch besondere Trainingsmaßnahmen gefördert. Dies wird derzeit durch eine weitere wöchentliche Trainingseinheit im Hallenbad der Stadt Konz gewährleistet. Mit Franziska Maquart, die derzeit für den SC

Poseidon Koblenz startet, ist eine weitere D-Kader-Athletin „mit von der Partie“. Von diesem zusätzlichen Trainingstag partizipieren weiterhin einige zukünftige Kader-Aspiranten von SSV Trier (Andrea Densborn, Sonja Lehnert und Elena Joas) und TG Konz (Philip Rybol). Die Förderungsmaßnahme wird von Willi Bartholome, unserem Cheftrainer, geleitet und umgesetzt.

Das Hallenbad Konz war in diesem Jahr Austragungsort des Rheinlandentscheid um die Deutsche Mannschaftsmeisterschaft. Aus TG-Sicht besonders erfreulich war die Leistung des Mixed-Teams in der E-Jugend.

(Fortsetzung auf Seite 26)



E-Jugend „Mixed“ beim Rheinlandentscheid in Konz



JOH. WACHT

GmbH & Co

**Erd-, Tief-, und Wasserbau
Sand- und Kieswerke
Steinbruchbetriebe**

54329 Konz-Könen

Saarburger Str. 37-39 • Tel. (0 65 01) 9 44 40

Kies-Umschlaganlage Wasserliesch Tel. (0 65 01) 1 41 77

NSM Natursteinwerk

Mesenich

Tel. (0 65 01) 1 24 04

**HOLZ- UND KUNSTSTOFF-FENSTER
innenausbau • treppen • türen • verglasung**



**riehm + sohn
schreinerei**

54329 konz • albanstr. 19
tel. (0 65 01) 22 03

PILSSTUBE - RESTAURANT TRAUTMANN



Wir wünschen allen
Gästen, Freunden und
Bekannten
frohe Weihnachten und ein
gutes Neues Jahr.
1. und 2. Weihnachtstag
mittags geöffnet.
Silvester von 18.00 - 23.00
Uhr geöffnet.
Wir bitten um rechtzeitige
Reservierung.

Theodor-Heuss-Str. 4 • 54329 Konz • Tel. (0 65 01) 22 60



...Ihr Partner am Bau

Konz Tel.: 06501-2091/92 Fax: 06501-2181

HÖRHEBET

*bei uns kostenlos
und
unverbindlich*

Zuständig für „Gutes Hören“

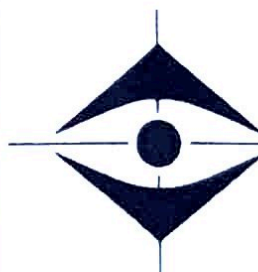
Besser Hören

Meisterbetrieb für Hörgeräte

54329 Konz

Schillerstraße 28 • Telefon 06501/2214

- HNO-Fachpraxis im Hause, Tel. 06501/92660



OPTIK

KLANZ GmbH

KONZ

Granastraße 38
Tel. 0 65 01/5615

... Kleider machen Leute
OPTIK KLANZ macht Gesichter

Natur pur

genießen Sie mit jedem Bissen Brot, den
unsere Bäcker liebevoll für Sie backen.

**Sauerteigbrote -
von Natur aus gut!**

SCHU'S BACKHAUS

HAUS VOLLER BROTIDEEN

KONZ • Altenbergstraße 1 • Tel. 06501/15817
KONZ • Granastraße 58 • Tel. 06501/5289
KONZ • Brunostraße 56 • Tel. 06501/7997
KONZ • Im Rewe-Center • Tel. 06501/2277
KONZERBRUCK 27 (beim ALDI-Center)



Mit den Schwimmer/innen Michael Werner, Melanie Brittner, Kevin Mees, Steffen Dahmann, Judith Dany, Mareike Wirschem und Elena Köppen siegten sie in 16:51,35 Minuten vor SC Poseidon Koblenz und dem 1. Koblenzer SV. Unser Herrenteam (Besetzung: Patric Klink, Philip Witzmann, Volker Schuh, Philip Rybol und Philip Steuer) erreichte in der A-Jugend hinter dem 1. Koblenzer SV Rang 2. Bei der weiblichen D-Jugend belegten Heike Hartmann, Sandra Hennen, Stefanie Nossem, Kirsten Tarrach, Sabine Richter und Stefanie Etten in einem starken Teilnehmerfeld Platz 5.

Auf der 50m-Hallenbahn des SC Delphin Grünstadt nutzten 3 Aktive unserer Schwimmabteilung die Möglichkeit, Qualifikationszeiten für die Verbandsveranstaltungen 1999 zu erreichen. Bei ihren Starts kamen sie sehr gut „weg“ und nahmen den Schwimmern des pfälzischen Schwimmverbandes jegliche Siegesmöglichkeit. So deklassierte Volker Schuh die Konkurrenz auf der Rückenstrecke um über 8 Sekunden und belegte in 1:06,19 Minuten souverän Platz 1. Mit 2:26,03 Minuten erreichte er über 200m Lagen vor Matthias Held vom SV Pirmasens einen weiteren Sieg. Vereinskamerad Philip Rybol tat es ihm auf seiner Spezialstrecke, den 100m Brust, gleich. In 1:19,90 Minuten belegte er mit dem knappen Vorsprung von 26 Hundertstel Sekunden, wiederum vor dem Pirmasenser Matthias Held, Rang 1. Die derzeit bei der TG Konz trainierende D-Kader-Athletin Franziska Marquart (SC Poseidon Koblenz) brillierte über 200m Lagen mit der persönlichen Bestleistung von 2:43,91 Minuten. Weiterhin erreichte sie in 1:20,50 Minuten über 100m Rücken die höchste Stufe des Siegerpodest.

Wasserbetten und Zubehör

Haben Sie Probleme mit Ihrem RÜCKEN oder leiden Sie an ALLEGIEN?
... dann lassen Sie sich von den Vorzügen eines Wasserbettes überzeugen!



Brunostraße 114
54329 Konz
Öffnungszeiten:
Do.-Fr.
Sa.

Telefon (0 65 01) 60 03 05
Telefax (0 65 01) 60 03 03
16.00 - 19.30 Uhr
9.00 - 16.00 Uhr,
oder nach Termin



Inge Bartholome im Kreis ihrer Schwimmgruppe

Personalien: Im Sommer feierte Inge Bartholome, Trainern der 2. Jugendgruppe, ihren 60. Geburtstag. Sie ist seit 1977 Mitglied der TG-Schwimmabteilung und hier außerdem im Verwaltungsbereich für die Finanzen (Übungsleiter-, Fahrtkosten- und Veranstaltungsabrechnung) zuständig.





Kugel, Schuh und Mees die besten „Säu“- Schwimmer!

In einem aus 13 Vereinen bestehenden Teilnehmerfeld, erreichte die TG Konz am vergangenen Wochenende beim 2. Wengerohrer Säubrennercup, hinter PSV Wengerohr (301 Punkte) und SFG Bernkastel-Kues (214 Pkt.) in der Vereinswertung Rang 3. Neben guten Plazierungen in der Pokalwertung erschwammen viele der aktiven Konzer persönliche Bestleistungen. So waren Volker Schuh (Jugend A/2583 Pkt.) und Michael Kugel (offene Klasse/2805 Pkt.) in den beiden höchsten Altersklassen mit einigen hundert Punkten Vorsprung auf den jeweils Zweitplatzierten unerreichbar „vorn“. Bei den jüngeren Aktiven erreichte Kevin Mees in allen Einzeldisziplinen (Rücken, Brust, Schmetter, Freistil und Lagen) jeweils den ersten Platz, wodurch er in der Pokalwertung mit 751 Punkten auch noch den Gesamtsieg für sich verbuchte. Altersgenosse Steffen Dahlmann (Altersklasse Jugend E) folgte mit 425 Zählern auf Rang 3. Sein Bruder Christoph Dahlmann startete in der Jugend D und belegte hinter Benjamin Gräbedunkel vom SFG Bernkastel-Kues und Michael Frenzel vom Neuwieder SV mit 794 Punkten Platz 3. Bei den Damen belegten Cornelia Carl (1040 Pkt.) und Anja Kriegskotte (896 Pkt.) in der offenen Klasse die Plätze 3 und 4. Ebenfalls Rang 3 erreichte Kirsten Tarrach in der Altersklasse Jahrgang 88/87 vor ihren Vereinskameradinnen Sandra Hennen (6.) und Sabine Richter (10.). Mannschafts-„küken“ Melanie Brittner schlug sich tapfer und belegte bei der weiblichen Jugend E Platz 5.

Elke Brittner

Masterschwimmer im benachbarten Luxemburg erfolgreich

Bei den diesjährigen Luxembourg Masters Open, an der 57 Vereine aus 13 Ländern teilnahmen, erzielten die Mitglieder unserer sportlichen Freizeitschwimm-„crew“ einige erfreuliche Plazierungen. So erreichte Elfie Brittner über 100m Brust in 1:54,23 Minuten die Goldmedaille. Michael Goedert konnte in der gleichen Disziplin seine persönliche Rekordmarke um fast 5 Sekunden verbessern und belegte in 1:29,95 Minuten vor Wolfgang Brittner (1:33,91 Min.) Rang 4. Überraschend war auch Anja Kriegskotte, die über 100m Lagen, 50m Schmetter und Frei-



Der Baumaschinenhersteller in Konz

VOLVO

Volvo Compact & Service Equipment GmbH

Max-Planck-Str. 1
D-54329 Konz-Könen

Tel.: 06501 / 84 01
Fax: 06501 / 84 345

stil gleich dreimal die Silbermedaille gewann. Michael Lang tat es ihr gleich und erreichte über 50m und 100m Freistil sowie 50m Brust dreimal den Vizetitel. Gudrun Kriegskotte, die älteste Teilnehmerin der Konzer Mannschaft, startete in der Altersklasse 55 über 50m Brust und belegte in 56,60 Minuten Platz 3. Thien Khuc, als weiterer Neuzugang des

Teams, erreichte über 100m Freistil in 1:22,55 Minuten Rang 5. In der Besetzung Wolfgang und Elfie Brittner, Michael Lang und Anja Kriegskotte konnte die „TG-Mixed-Staffel“ hinter S.L. Luxemburg und EGRI Udzoclub (Ungarn) die Bronzemedaille für sich verbuchen.

Michael Lang



Konz, die Freizeitschwimmgruppe im Schwimmbad des SC Dudelange



Deutsches Tanzsportabzeichen bei der TSA der TG Konz

Am Sonntag, dem 04.10.1998, fand bei der Tanzsportabteilung der Turngemeinde Konz die jährliche Abnahme des Deutschen Tanzsportabzeichens (DTSA) im TG Sportpark statt. Über 22 Personen stellten sich den gestrengen Augen des Prüferhepaares

Theuner aus Gau-Algesheim. Bewertet wurden Takt, Fußarbeit und Körperhaltung. Das Abzeichen kann in Bronze, Silber, Gold und Gold mit Kranz erworben werden. Für Bronze müssen drei Tänze nach eigener Wahl mit jeweils vier Figuren gezeigt werden, für Silber vier Tänze mit sechs Figuren und Gold fünf Tänze mit acht Figuren. Gold mit Kranz wird nach zwei erfolgreichen Abnahmen in Gold verliehen. Hierbei können nach entsprechender Anzahl von Wiederholungen dieses Abzeichens mit den Zahlen 10, 20 usw. erworben werden.

Folgende Mitglieder erwarben das Abzeichen in **Bronze**: Hans-Joachim und Ursula Meyer, Karl und Grit Henning, Diana Schwarzenbarth. In **Silber**: Sonja Mühlhaus, Ludwin und Martina Schmitt, Manfred und Ingrid Laros. In **Gold**: Albert und Hedwig Harig, Klaus-Otto Mühlhaus. In **Gold mit Kranz**: Herbert und Gisela Frank, Otmar und Klothilde Gilz, Hermann und Marlies Weichselbaum, Kristina Wojanowski, Elke van Geldern, Holger Leonhardt.

Hartmut Kasel

TISCHTENNIS

Abteilungsleiter: Thomas Bruckmann
Brunostr. 85 • 54329 Konz
Tel. 0 65 01/5565



30 Jahre Tischtennis-Abteilung der TG Konz

Im Jubiläumsjahr 1999 7. TT-Porta-Nigra-Cup und großes Freundschaftsturnier

Im kommenden Jahr feiert die 1969 von K.H. Breidt gegründete und später 17 Jahre von F.J. Schommer geführte TT-Abteilung ihr 30-jähriges Jubiläum. Aus diesem Anlaß findet am Pfingstwochenende '99 unter der Schirmherrschaft von Bürgermeister W. Manns ein internationales Freundschaftsturnier statt. Neben zahlreichen Mannschaften aus der Region liegen bereits Startzusagen von Teams aus Belgien, Frankreich und dem benachbarten Luxemburg vor, was spannenden und hochklassigen Sport verspricht.

Außerdem findet der mittlerweile 7. TT-Porta-Nigra-Cup am 08./09.05.99 statt. Alle Freunde des Tischtennissports sollten sich diese Termine bereits vormerken.

Stefan Kaiser

In den Qualifikationsstaffeln mit unterschiedlichem Erfolg

Saisonzwischenbericht der TT-Nachwuchsmannschaften

Die Jugendmannschaft konnte eine gute Qualifikationsrunde verzeichnen, in der sie Platz 3 belegte und sich somit für die Leistungsklasse I qualifizierte. Doch in dieser Klasse wird es sehr schwer für die TTler, die natürlich ihre gute Form bestätigen wollen

und auch hier im oberen bis mittleren Tabellenbereich kräftig "mitmischen" wollen. Bei den 3 Schülermannschaften gibt es unterschiedliche Erfolge zu verzeichnen: Die erste Schülermannschaft wurde mit nur 3 Gegenpunkten zweiter in ihrer Staffel und hat sich somit für die Leistungsklasse I qualifiziert, in der sie im oberen Tabellenbereich mitspielen will und dies auch kann. Die zweite Schülermannschaft erwischte die größte und auch schwerste Qualifikationsstaffel, in der sie trotz alledem noch einen Sieg und ein Unentschieden verzeichnen konnte und somit, wie auch die dritte Schülermannschaft, in der dritten Leistungsklasse startet. Diese dritte Schülermannschaft konnte in ihrem ersten Jahr eine überraschend gute Leistung in ihrer Staffel abliefern, in welcher sie eben-

falls einen Sieg und ein Unentschieden verzeichnen konnten. Ab dem Beginn der Leistungsklasse III startet eine zusätzlich, neu zusammengestellte vierte Schülermannschaft, die in das Spielgeschehen eingreifen will.

Ebenfalls eine positive Überraschung gab es bei den weiblichen Nachwuchsmannschaften, insbesondere bei den Schulerinnen. Sie spielen in der mit Mädchenmannschaften gemischten Kreisliga, in der sie die Chance haben, die Meisterschaft unter den Schülerinnenmannschaften zu gewinnen. Doch auch gegen einige Mädchenmannschaften lieferten sie eine gute Leistung. Die Mädchenmannschaft der TG Konz kann sich in der oberen Mitte der Tabelle behaupten und spielt auch eine gute Saison.

Mario Schommer



Semmel Stübchen



Wir bieten eine große Auswahl an knusprigem
Brot und Brötchen, sowie Torten zu jedem Anlaß.

Öffnungszeiten: Mo.- Fr. 6.30-13.00 + 15.00-18.15
Sa. 6.30-12.00 • Mi. nachmittags geschlossen

**Wir sind auch sonntags
von 8.30 - 11.00 für Sie da!**

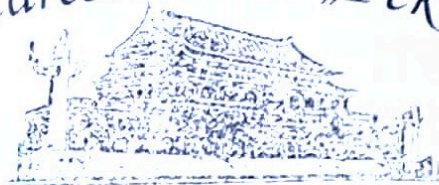
Granastr. 88 • 54329 Konz • Tel. (0 65 01) 77 01
Niederleukener Back GmbH



Raiffeisenstraße 26
54329 Konz
Postfach 1303
Telefon (06501) 9363-0
Telefax (06501) 9363-20
Betriebsgelände:
54329 Konz-Köhen • Im Bruch
Telefon (06501) 99693
Telefax (06501) 99695

- Vibrationsplatten
- Kompressoren
- Minibagger
- Radlader
- Walzen
- Mobillager
- Kettenbagger

Chinarestaurant „Peking“



Große Räumlichkeiten für Weihnachts- und Familienfeiern

Am 23. und 24. 12. geschlossen • am 1. und 2. Feiertag geöffnet.
Wir wünschen unseren Gästen ein frohes Weihnachtsfest
und bitten an diesen Tagen um Tischreservierung.

Auf Ihren Besuch freut sich Familie Chan

Täglich geöffnet von 11.30 - 15.00 + von 17.30 - 24.00 Uhr
Saarstraße 1 • 54329 Konz • Tel. 0 65 01/ 28 29

**Kommen
Sie
doch
mal
näher!**

*Wir bieten Ihnen persönliche
und fachmännische Beratung
durch den Außendienst, wir
sind kulant im Schadensfall und....
Nein, informieren und
überzeugen Sie sich persönlich!
Kommen Sie doch einfach mal vorbei.*

Ihr Ansprechpartner

Leiter der Hauptvertretung

Lothar Schmitt

Büro Konz
Schillerstraße 28
Tel. 0 65 01/18 05 64
Fax 0 65 01/18 05 65
Tel. privat 0 65 01/1 35 53



DEVK - PREISWERT UND NAH

Wir machen den Weg frei

**Verwirklichen Sie
Ihre Träume.**

Sie haben Träume für
morgen, die Sie heute ver-
wirklichen möchten. Wir
helfen Ihnen dabei mit
unseren Kreditangeboten.
Damit Ihre Träume nicht
ins Wasser fallen.



BLUMENHAUS
S. u. A.
Wagner

vorm. Gehlhaus-Hartwich

Kranz- + Blumenbinderei • Fleurop-Dienst
Karthäuser Str. 97 • 54329 Konz • ☎ 0 65 01/9 91 80



Auto Teile HAMMES
Malerbedarf

An der Lichtmühle 2
54329 Konz

- Auto - Teile - Zubehör
- Fahrwerk Tuning
- Autolacke
- Bremsbeläge
- Auto - Beleuchtung u.v.m.

• Malerbedarf
u.a. Rauhfaser, Tapeten
Farben und Lacke

Telefon 0 65 01 - 99 81 76 + 77
Fax: 0 65 01 - 99 81 78

Wir erwarten Sie - und freuen uns auf Ihren Besuch.

Volksbank Trier



Mehr Licht als Schatten...

Nur 2. HM ist tief in Abstiegskampf verwickelt

Es ist nicht immer einfach, gegen den Strom zu schwimmen, aber es kann auch Spaß machen. In diesem Licht präsentieren sich zur Zeit die „erwachsenen“ Spieler und Spielerinnen der Tischtennisabteilung. Auf breiter Front streben sie meist nach höheren Aufgaben und trotzen erfolgreich dem allgemeinen Trend stetig sinkender Mitgliederzahlen.

So konnten auch „Personalprobleme“ die erste Herrenmannschaft nicht daran hindern, hinter den übermächtigen Daunern die Vize-Herbstmeisterschaft in der 2. Verbandsliga West einzufahren. Dabei zeichneten sie sich durch eine entspannte und lockere Einstellung aus, ließen aber dennoch den notwendigen Biß vor allem in entscheidenden Spielsituationen erkennen. In der Rückrunde werden O. Treinen, T. Bruckmann, W. Schulz, M. Schmitt und R. Hausen noch vom Nachwuchstalents M. Adrian unterstützt werden, denn R. Remlinger wird seine Qualitäten in den Dienst der zweiten Mannschaft stellen. In der Bezirksliga blieben nämlich die TGLer sich selbst und den vereinzelt Zuschauern einiges schuldig. Verletzungsprobleme und berufliche Hindernisse führten dazu, daß S. Kaiser, G. Breidt, C. Reinsbach, M. Adrian, O. Weber und A. Nölke erst zum Ende der Vorrunde zum Spiel zurückfanden und noch überraschend drei Punkte erringen konnten. Mit einem starken Zwischenspur sollte es der 2.HM in der Rückrunde möglich sein, die rote Laterne und das Abstiegsgepenst an andere Mannschaften abzugeben.



1.HM: O. Treinen, M. Schmitt, T. Bruckmann, R. Hausen, R. Remlinger, W. Schulz (v.l.n.r.)

Die „Oldies“ der Abteilung (3.HM) waren und sind in diesem Jahr kaum zu halten. H. Hoffmann, M. Fisch, H. Kolb, H. Stiefel, T. Moritz und H. Oberkirch führten bei Redaktionsschluß noch immer ungeschlagen die Tabelle der Kreisliga an. Es stehen allerdings noch die zwei schweren Auswärtsspiele gegen Föhren und Hermeskeil aus, bei denen sich zeigen wird, ob der Platz an der Sonne auch noch zum Jahreswechsel von der TG belegt werden kann.

Die vierte Mannschaft präsentierte sich nach dem Aufstieg in die 1. Kreisklasse nach nochmaliger Verjüngungskur außerordentlich

spiel- und feierstark. P. Zimmer, D. Schmitt, H. Kaiser, B. Hoffmann, W. Marxen und D. Scalla harmonisieren so gut, daß ein weiterer Aufstieg in die Kreisliga noch durchaus möglich ist. Da der Wunsch nach Veröffentlichung der gebrachten Leistungen hier wohl nicht so ausgeprägt ist wie bei den anderen Herrenmannschaften, kann leider keine genauere Aussage in Bezug auf den Tabellenplatz erfolgen. Die Vorrunde war aber bei Redaktionsschluß auch noch nicht abgeschlossen. Bei der wiedererstarteten fünften Herrenmannschaft sorgt K. H. Breidt als ältester aktiver Tischtennisplayer der TG emsig dafür, daß sowohl bei der Pressearbeit als auch bei der sonstigen Organisation des Spielbetriebes nichts anbrennt. M. Wilbois, R. Bergmann, A. Ebeling, H. Eichelsdorfer, K. H. Riehm, E. Schu und V. Hermann erreichten zwar nicht ihr Saisonziel und müssen in der Rückrunde wohl in der schwächeren „Abstiegsrunde“ der 2. Kreisklasse um Punkte kämpfen. Der Abstieg selbst sollte aber kein Thema sein, denn die drei Unentschieden aus sieben Spielen hätten bei etwas mehr Glück auch Siege sein können. Ein vorderer Platz in der etwas schwächeren Rückrundengruppe sollte das neue Saisonziel sein.

Die Damen erscheinen in diesem Bericht zwar hinter den Herren, brauchen sich angesichts ihrer Spielklasse aber nicht zu verstecken. In der Verbandsliga spürten P. Fritscher, C. Hau, D. Welsch und C. Bruckmann mit Unterstützung von M. Fritscher deutlich, daß es mit den erfolgreichen Bezirksliga-Spaziergängen am



4.HM: oben: D. Scalla, B. Hoffmann, D. Schmitt, unten: P. Zimmer, W. Marxen, H. Kaiser

(Fortsetzung auf Seite 32)

Fahrschule **SCHRAMER**

Konz • Wiltinger Straße 24

2. Etage (über Pizzeria Da Paolino)

theor. Unterricht
Mo. + Mi. ab 19.00 Uhr

Telefon 01 72 - 6 82 27 00
oder 0 65 81 - 21 09



VdS anerkannte Notrufzentrale • Bewachungen aller Art • Tag + Nacht

Wach-, Pfortner
und Werkschutz-
gestellung,
Sonder-
bewachungen

*SICHERHEIT
rund um die Uhr*

Aufschaltung von
Alarm- und Stornieranlagen
aller Systeme mit Alarmverfolgung

Werner Müller

Ihre Kette - Markt

Theodor-Heuss-Str. 2 - Tel. (0 65 01) 32 80
54329 Konz

Fleischabteilung

- Bekannt für Schwenk-/Spießbraten
- Rindfleisch und Schweinefleisch
aus Deutschland

Heizöl Heizöl

Heizöl - Diesel - Markenschmierstoffe

Johann Bast



Inh. Rudolf Bast

54329 KONZ •

Johannisstraße 9
Telefon 06501/2002

ALFRED HEINZ

Versicherungsfachmann (BWV)

Geschäftsstellenleiter der
PROVINZIAL

Versicherungsanstalten der
Rheinprovinz
54329 KONZ

Karthäuser Straße 114
Telefon + Fax (0 65 01) 9 92 33

Das Café-Bistro mit dem französischen Flair!

**GALERIE
CAFE**

Freitags: Doppelkopfabend
ab 19.00 Uhr
Alle alkoh. Getränke 3,00 DM
+++

Wir richten auch gerne Ihre Weihnachts-,
Betriebs- oder Familienfeier aus.

Galerie Cafe
Schillerstr. 30
Beethovengalerie
54329 Konz
Tel. 06501 - 5510

MO- DO 9.00 - 19.00 UHR
SAMSTAGS RUHETAG
SONNTAG 14.00 - 18.00 UHR

SPORT-KISTE

LINZ

Bahnhofstraße 23 • TRIER
Tel. 06 51/14 06 40

BLUMENHAUS
Astrid Wenzel

Martinstraße 14
54329 Konz
Telefon 0 65 01 / 25 68



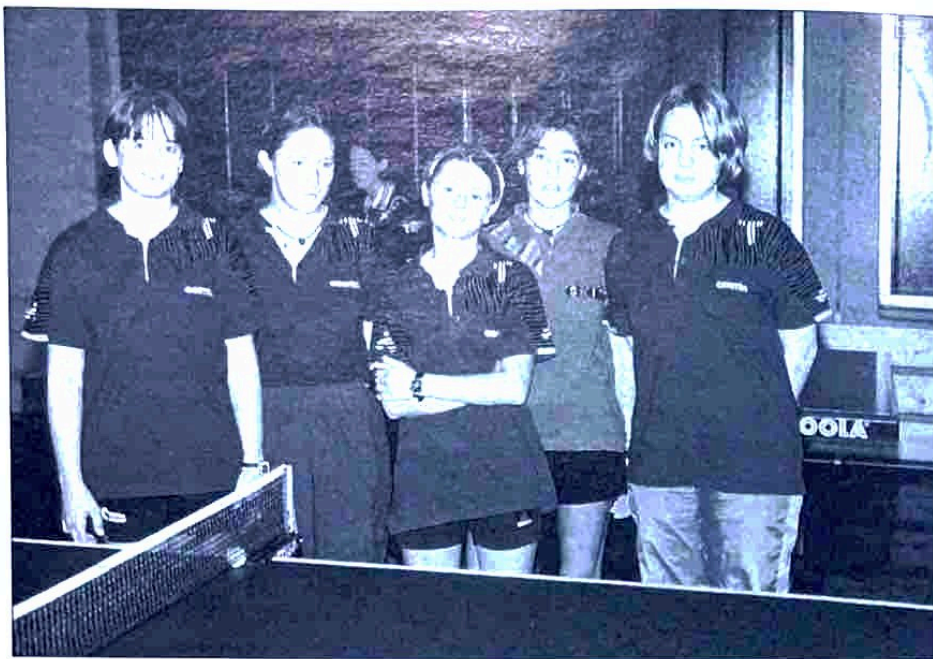
Wir freuen uns auf Ihren Besuch
und beraten Sie gerne.
Ihre Astrid Wenzel und Mitarbeiter



Tischtennistisch nun vorbei ist und Siege hat erkämpft werden müssen. Der siebte Platz bei zehn Mannschaften kann nicht beruhigen, denn die TG Damen haben nur einen einzigen Punkt Vorsprung auf den Vorletzten. Es darf aber auch nicht verschwiegen werden, daß der Rückstand auf den Tabellenvierten nur zwei Zähler beträgt. Dies läßt die Ausgeglichenheit der Verbandsliga erkennen und auf eine spannende Rückrunde hoffen, an deren Ende hoffentlich der Klassenerhalt gefeiert werden kann.

Die zweite Damenmannschaft mit M. Fritscher, N. Becker, J. Kaiser, N. Zimmer und B. Lex hat das Schicksal eines Mauerblümchens gewählt. Obwohl sie nur einen Punkt gegen den Tabellenführer der Kreisliga abgegeben haben, fanden sie nicht den Mut, diese Resultate zur Veröffentlichung preiszugeben. Schade...

Insgesamt muß die Stimmung innerhalb der Abteilung als außerordentlich gut bezeichnet werden. Einige Punkte wie z.B. Materialumgang, Abfallbeseitigung und die fehlende Ordnung im Materialschränk sorgen bei der Abteilungsleitung zwar regelmäßig für eigentlich vermeidbare Adrenalinausschüttungen, aber die vielen willigen Geister und begeisterungsfähigen Mithelfer sorgen für den Ausgleich im positiven Sinn. Besonders bei



2.DM: B. Lex, N. Zimmer, M. Fritscher, N. Becker, J. Kaiser (v.l.n.r.)

ihnen bedanke ich mich zum Jahresabschluß recht herzlich.

Allen Mitgliedern und Freunden der TG Konz wünsche ich auf diesem Wege ein frohes

Weihnachtsfest und einen guten Rutsch ins nächste, ereignisreiche Jahr, in dem die Tischtennisabteilung ihr 30-jähriges Jubiläum feiern wird.

Thomas Bruckmann

TT-Minis kämpfen um die Plätze

Am 27.09.98 trafen sich in der Lorenz-Kellner-Halle in Konz-Karthauss alle TT-Nachwuchsstars, und solche, die es einmal werden wollen. Die TG Konz hatte in Zusammenarbeit mit der Volksbank Trier zum Ortsentscheid eingeladen. Leider waren insgesamt nur 11 Teilnehmer am Start, wobei es dennoch zu spannenden Begegnungen kam:

Vormittags um 10.00 Uhr begann das Turnier mit den Jahrgängen 86/87. Bei den Mädchen waren zwei Spielerinnen am Start, die so natürlich die Plätze unter sich ausmachten.

Verena Hubertz konnte dieses Spiel für sich entscheiden und war so automatisch erste. Zweite wurde mit einer guten Leistung Stefanie Wilbert.

Bei den Jungen waren drei Teilnehmer zu verzeichnen. Am Ende setzte sich Daniel Swiatly, der schon im Vorjahr den Wettbewerb des Jahrgangs 87 und jünger gewinnen konnte, klar als erster durch. Auf den Plätzen 2 und 3 folgten Nils Wollscheid und Daniel Wendorf.

Um 14.00 Uhr durften dann die Jahrgänge 88 und jünger an die Platten. Leider gab es

hier bei den Mädchen nur eine Starterin, nämlich Tina Fent, die somit automatisch erste wurde. Bei den Jungen gab es fünf Starter, die sich spannende Spiele lieferten. Souverän erster wurde Tino Fent, der kein Spiel verlor. Zweiter wurde Thorsten Schulz, der jüngste Teilnehmer, der sich ein spannendes und hart umkämpftes Match mit dem drittplatzierten Thomas Hartmann lieferte,

das er knapp zu seinen Gunsten entscheiden konnte. Vierter wurde David Hubertz vor Patrick Weber.

Alle Teilnehmer erhielten Urkunden und die Erstplatzierten außerdem von der Volksbank Trier gestiftete Sachpreise.

Mario Schommer



Teilnehmer Jahrgang 88 und jünger
Platzierte Mädchen: 1. Tina Fent (2. links)



TISCHTENNIS



Sieger Jahrgang 88 und jünger
1. Tino Fent (Mitte), 2. Thorsten Schulz (2. v. l.),
3. Thomas Hartmann (2. v. r.),
4. David Hubertz (rechts), 5. Patrick Weber (links),
(daneben zwei Helfer)



Sieger Jahrgang 86/87: 1. Daniel Swiatly (Mitte),
2. Nils Wollscheid, 3. Daniel Wendorf



Teilnehmer Jahrgang 86/87
platzierte Mädchen (im Vordergrund): 1. Verena Hubertz (rechts),
2. Stefanie Wilbert (daneben 4 Helfer)

HONDA

Lutz

Motorsport
Honda-Vertragshändler



Neuer Honda-Vertragshändler in Konz

- **Kompl. Honda-Zweiradprogramm**
(2-Jahres-Garantie ab 250 cm³)
- **Motorradservice**
- **Motor- und Fahrwerk tuning**
- **Super-Moto-Umbauten**
- **Streetfighter-Umbauten**
- **Spezialanfertigungen**
- **Großes Reifenprogramm**

NEU: Leistungsprüfstand
IN KÜRZE: Bekleidung



Lutz-Motorsport
Inh. Bernd Lutz
Konzerbrück 26

Telefon 06501/150901
Fax 06501/150902

Come ride with us.





Damen II: Der Knoten ist geplatzt!

Nach dem Aufstieg in die Bezirksklasse in der vergangenen Saison, starten wir mit neuem Schwung in die Saison 1998/1999.

Wir, das ist die zweite Damenmannschaft, die sich aus den "Übriggebliebenen" des vergangenen Jahres (Severine Baasch, Tina und Sandra Dellwing, Katharina Frey, Diana Giwer, Miriam Magnus), den drei Nachwuchsspielerinnen aus der Damen III (Sophie Huggler, Sabrina May, Myriam Webers) und einer "Überläuferin" aus Saarburg (Nicola Becker) zusammen setzt.

Bereits im Juni begannen wir mit einem neuen Trainingsprogramm, das uns auf das höhere Leistungsniveau der kommenden Saison vorbereiten sollte. Durch Sprints, schnelle Füße und andere Übungen à la Michel trainierten wir unsere Kondition und Beweglichkeit. Ab August folgte dann ein auf Technik und Taktik bezogenes Training. Um das Zusammenspiel der Mannschaft zu festigen, nahmen wir am Turnier in Ehrang teil, dass uns zur Erkenntnis brachte, noch einiges in der Vorbereitung zu tun.

Vom 18.-20. September organisierte Michel ein Trainingslager in Karlsruhe. Gleichzeitig konnten wir dort auch an dem Turnier des SC Wettersbach teilnehmen. Als wir freitags am späten Nachmittag unsere Bleibe in

Stupferich bezogen hatten, konnten wir uns gleich wieder auf den Weg zur ersten Trainingseinheit aufmachen. Nach einer abenteuerlichen Anfahrt über einige Feldwege erreichten wir schließlich die Lustgardenhalle in Hohen Wettersbach, wo wir vor dem nächsten Problem standen. Hier mußten wir warten, bis Frau Lust uns die Halle aufschloß. Verkürzt wurde die Wartezeit durch die Unterhaltung von und mit Kurt (Trainer des SC Wettersbach). Nach dem geselligen Abend in unserem Hotel, ging es morgens um 9.00 Uhr mit dem Training weiter. Ab mittags nahmen wir an dem Turnier teil, wo wir enttäuschend abschnitten. Unser Probleme in der Annahme und der Sicherung waren dann Schwerpunkt der folgenden Trainingseinheiten. Der Samstagabend verlief etwas trocken, da

Ob im geschäftlichen oder privaten Rahmen:

Wir machen Ihre Feier zum Erfolg!

- Unsere gemütlichen Räumlichkeiten bieten Platz für Gesellschaften von 20 – 100 Personen
- Wir verwöhnen Sie mit deftigen Gerichten oder kulinarischen Leckerbissen

Lassen Sie sich von unserer Ambiente und unseren preiswerten Büfett- und Menüpreisen ab 25,- DM pro Person überzeugen!

**Buchen Sie jetzt
Ihre Feier bei uns**

RIAM - Catering & Service Gesellschaft mbH
Granstraße 114 • 54329 Konz
Tel: (0 65 01) 93 54 40
Fax: (0 65 01) 93 54 00
e-mail: rblaeser@zurbucho.de

Bitte sprechen Sie mit
Herrn Bloeser oder Frau Mehlem.



v. l. o. n. r. u.: Nicola Becker, Miriam Magnus, Sophie Huggler, Myriam Webers, Sabrina May, Michel Beutier, Diana Giwer, Sandra und Tina Dellwing, Severine Baasch

unser lieber Trainer den Zimmerschlüssel verlegt hatte. Sonntagmittag reisten wir ab, müde von zwei weiteren Einheiten ab. Bilanz: viel trainiert, viel gespielt, einiges gelernt und jede Menge Spaß gehabt!

Am 4. Oktober begann für uns die Saison mit einem Heimspiel gegen Pellingen und Hentern I. Trotz einiger Bemühungen und der Unterstützung der Zuschauer unterlagen wir beiden Mannschaften. Obwohl wir wegen des Ergebnisses enttäuscht waren, ließen wir uns nicht entmutigen. In den nächsten beiden Einheiten gingen wir gezielt daran, unsere Fehler aus den beiden Spielen auszubessern. Am Sonntag, den 11. Oktober spielten wir gegen Bernkastel, gewannen 3:0 und beendeten das Spiel mit den Worten: "Der Knoten ist geplatzt!"

Dafür wollen wir uns bei unserem Trainer Michel bedanken. An dieser Stelle bedanken wir uns auch bei unseren Zuschauern, die uns schon in der vergangenen Saison toll unterstützt haben und dies auch hoffentlich diese Saison beibehalten werden.

Miriam Magnus
Sophie Huggler (Pressewart)





*Ein gesegnetes Weihnachtsfest
und ein gesundes
und
erfolgreiches Jahr 1999
wünscht Euch Eure Abteilungsleitung
Volleyball.*



Die Glosse – Einwurf:

Das wird man ja erwarten dürfen, oder?

„Der moderene Verein versteht sich doch als Dienstleistungsunternehmen, oder?“ fragt er mich. Ich konnte nicht unbedingt widersprechen.

„Also“, gings weiter, „also verlange ich nach meinem Eintritt in den Verein schon einiges! Zum Beispiel muß ich zu jeder mir passenden Zeit den Sport betreiben können, den ich betreiben möchte, schließlich zahle ich ja meinen Mitgliedsbeitrag!

Dafür verlange ich einen Verein, der mir Sportstätten zur Verfügung stellt, einen, oder besser noch, mehrere Betreuer, die mich beraten, festangestellte Trainer werden ja wohl noch drin sein, bei den Beiträgen! Dazu muß selbstverständlich ein Sportarzt in der Nähe sein, falls mir etwas zustoßt.

Dann müßte der Verein eine Vereinsgaststätte haben, die gut geht, gut besucht ist (ich will ja im Verein auch die Geselligkeit pflegen dürfen?), eine Gaststätte, die ein Angebot an Speisen und Getränken bereithält, das meinen gehobenen Ansprüchen genügt, zu einem Preis, der der Tatsache Rechnung trägt, daß das Lokal nicht im Stadtzentrum liegt. Das heißt ich muß ja erst mal hinkommen, kann also reduzierte Preise erwarten, die meine Fahrtkosten ausgleichen. Mit meinem Mitgliedsbeitrag müßte es

bei kluger Finanzplanung ja möglich sein, daß der Verein die Gaststätte ausreichend subventioniert!

Wenn ich dem Verein beitrete, dann will ich die Gewißheit haben, daß auch der leistungssportliche Aspekt stimmt. Darunter verstehe ich, daß alle Sportarten sich erfolgreich in der jeweils höchsten Leistungsklasse bewegen, ich mag mich da nicht dumm ansprechen lassen von meinen Bekannten!

Und was den Vorstand angeht, so denke ich doch, daß er für mich als – ich betone es – als beitragszahlendes Mitglied, jederzeit zu sprechen ist, meine Anregungen oder auch meine gutgemeinte Kritik nicht nur wohlwollend zur Kenntnis nimmt, sondern Anstände auch umgehend aus der Welt schafft. Bei einem Monatsbeitrag von 13 Mark kann ich das ja voraussetzen, oder?“

Da er sich in seinem atemlosen Erwartungskatalog-Monolog nicht unterbrechen ließ und es unmöglich war, ihm eine Gegenfrage zu stellen, beschloß ich, aufzuwachen. Ende des Traums.

Allmählich fang ich an, mit dem zufrieden zu sein, was mir mein Verein bietet, oder?

(Aus „VereinsBlick“, Vereinszeitschrift der TG Geislingen, Ausgabe 2 / Februar 98)

Zum Jahreswechsel

Gute Vorsätze

Der Taschenkalender ist abgegriffen. „Eselsohren“ zieren fast jedes Blatt. Ein paar Tage nur noch müssen umgeblättert werden. Die Termine haben abgenommen. Weihnachten steht vor der Tür. Die Verpflichtungen eines Jahres sind wieder einmal fast vorbei, die schönen Stunden vergessen. Vorüber auch die Veranstaltungen, Wettkämpfe und Sitzungen, das ermüdende Bitten und die Freude über unerwartete Hilfe. Abgehakt das Ganze. Das war's. War's das wieder einmal?

Was da im Laufe eines Jahres war, kann sich in der Rückschau schon sehen lassen: inhaltlich und von der Menge her. „Sportvereine für alle ein Gewinn“, propagiert der Deutsche Sportbund. Wir haben unseren Anteil daran, dass eine solche Behauptung nicht aus der Luft gegriffen ist.

Wir machen ein reichhaltiges Angebot an Spiel, Sport und Geselligkeit. Wir geben uns alle Mühe, Euch, die Vereinsmitglieder, zufrieden zu stellen. Die abgegriffenen Taschenkalender von Vorstandsmitgliedern, Fachwarten, Übungsleitern und Helfern würden es erzählen, wenn sie sprechen könnten.

Den Mitarbeitern sei Dank gesagt. Es ist das Einfachste und Selbstverständlichste von der Welt. In der Weihnachtszeit erinnern wir uns daran. Wie oft hätten wir ohne Anstrengung in den letzten zwölf Monaten „Danke“ sagen können?! Wir sollten es in Zukunft häufiger tun.

Unser Verein lebt von beispielhaften Initiativen verhältnismäßig weniger Mitarbeiter. Sie sorgen für die fachgerechte Betreuung in den Übungsstunden. Sie kümmern sich um die Jugend wie die älteren und alten Vereinsmitglieder. Fest und Feier, Wettkampf und Begegnung, die großen Veranstaltungen wie die kleinen Anlässe nach den Sportstunden wären ohne Mitarbeiter nicht denkbar.

Mehr als Dank sagen könnt Ihr nicht – und vielleicht überlegen, ob nicht die eine oder andere Hilfe Eurerseits möglich wäre. Wenn der gute Vorsatz die Weihnachtszeit überdauert, haben wir alle viel davon.

Wir alle machen unseren Verein aus. Wir haben Teil an den Erfolgen. Wir müssen mehr Anteil nehmen an den Aufgaben und Verpflichtungen. Das „zahlt“ sich aus – mit weniger Belastungen für alle oder mehr Möglichkeiten für noch schöneres Vereins-

leben. Im Taschenkalender für das nächste Jahr gibt es noch viele freie Stellen. Auch der wird wieder „Eselsohren“ bekommen und manches zu erzählen haben (wenn er es könnte) – vielleicht, liebe Vereinsmitglieder, von dieser und jener Mitarbeit in unserem Verein.

Frohe Weihnachten und ein gutes Neues Jahr uns allen !

Der Vorstand

Wann fängt Weihnachten an?

Wenn der Schwache
dem Starken die Schwäche vergibt,
wenn der Starke
die Kräfte des Schwachen liebt,
wenn der Habewas
mit dem Habenichts teilt,
wenn der Laute bei dem Stummen verweilt
und begreift,
was der Stumme ihm sagen will,
wenn das Leise
laut wird
und das Laute
still,
wenn das Bedeutungsvolle
bedeutungslos,
das scheinbar Unwichtige
wichtig und groß,
wenn mitten im Dunkel
ein winziges Licht
Geborgenheit,
helles Leben verspricht,
und Du zögerst nicht,
sondern Du
gehst
so wie Du bist
darauf zu,
dann,
ja, dann fängt Weihnachten an.

Rolf Krenzer

Aus: Vereinspressedienst 4/98



SAMOK-BAU

Wohnungsunternehmen Diwo GmbH & Co KG

54329 KONZ • Schillerstraße 27

Telefon Nr. 0 65 01 - 20 28 • Telefax 0 65 01 - 33 69

Wir vermieten in guten Wohnlagen besonders ausgestattete Mietwohnungen sowohl im frei- als auch im öffentlich geförderten Wohnungsbau.

Zur Zeit erstellen wir frei finanzierte Wohnungen in Trier, Walramsneustraße sowie in Konz-Mitte. Fragen Sie unsere Sachbearbeiter nach unserem reichhaltigen Angebot.



Wir schaffen was.

- Kanalbau
- Pflaster
- Straßenbau
- Betonbau

54329 KONZ

Büro:

Konzerbrück 29

Tel. (0 65 01) 1 20 04

Fax (0 65 01) 1 57 26

Bauhof:

Domänenstraße 1

Tel. (0 65 01) 23 90

Fax (0 65 01) 56 65

500qm Ausstellungsfläche
Vollständige Bäder

Ihr *neuer* Fachmarkt für
Fliesen & Sanitär



Fliesen · Platten · Mosaik · Naturstein · Marmor · Sanitär
Ausstellung · Beratung · Verlegung · Abholmarkt

Ceramika
FLIESENFACHGESCHÄFT

Konz · Alte Römerstraße 1 ehemals
Norma-Markt

Ceramika GmbH · Telefon (06501) 6000-11 · Fax 6000-13 · Wir haben für Sie geöffnet: Mo-Fr 8-18 Uhr · Do 8-20 Uhr · Sa 8-14 Uhr

Walter's DISCOUNT Tankstelle

SPAREN BEIM TANKEN - SPAREN BEIM KAUFEN

2 mal in Wasserbillig

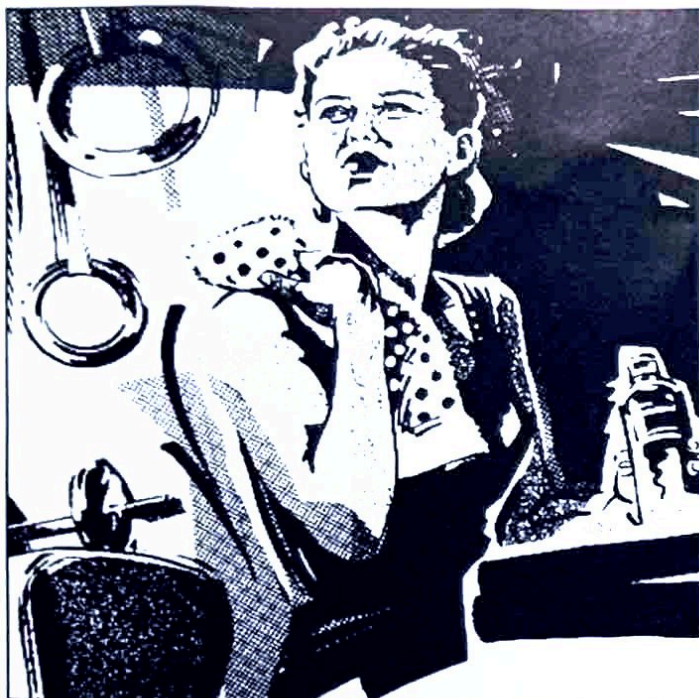
Hier tanken Sie Markenkraftstoffe billiger!

Nutzen Sie darüberhinaus die Vorteile unserer Stammkundenkarte!

Achten Sie auf unsere wöchentlichen Sonderangebote.

☎ (00352) 74 84 54 und 74 94 54





**NUR WER ETWAS TUT,
KANN ETWAS ERREICHEN.**

Zum Beispiel körperliche Fitneß. Die Vielfalt des sportlichen Angebots gibt jedem die Chance, dafür nach Lust und Laune aktiv zu sein. Und wie steht es um Ihre finanzielle Fitneß? Was Sie dafür auch tun wollen: Mit uns erreichen Sie Ihr Ziel.

Sparkasse Trier 
Ihre Bank in Stadt und Land

Sport • Spiel • Entspannung
Hallenfreizeitbad Konz

- Solarien
- Ruhebereich
- Sonnenwiese
- Kinderplanschbecken - 32°C
- Whirlpool - 32°C

Kombiniertes Becken mit Unterwasserbeleuchtung - ca. 28°C
Verbindung zu Sauna und Massage
Schwimmbadrestaurant
Schwimmkurse für Kinder und Erwachsene
Rückenschwimm- und Wassergymnastik-Kurse
Wassergewöhnungskurse für Kleinkinder

Happy Hour: von 6.00 - 8.00 Uhr
(Verbilligter Eintritt)

Mittwochs Warmbadetag - 30°C

Freitags Spiel- und Spaßtag: 15.00 - 17.00 Uhr

ÖFFNUNGSZEITEN

Montag	6.00 - 10.00 u. 14.00 - 21.00 Uhr
Dienstag	geschlossen
Mittwoch	6.00 - 10.00 u. 14.00 - 21.00 Uhr
(Warmbadetag)	
Donnerstag	6.00 - 10.00 u. 14.00 - 21.00 Uhr
Freitag	6.00 - 10.00 u. 14.00 - 21.00 Uhr
Samstag	8.00 - 17.00 Uhr
Sonn- u. Feiertage	8.00 - 13.00 Uhr

Auskunft erteilt: Tel. 0 65 01 / 1 58 74

Beratung von:



Sportbekleidung • Sportschuhe
Schuhe + Sport

HOLBACH

Wiltinger Straße 26-30 • 54329 KONZ
Tel. 06501/92940

